



Butlletí del Consell General

Núm. 4/2014 VOLUM 2

Casa de la Vall, 22 de gener del 2014

SUMARI

Informe de la Comissió Legislativa de Finances i Pressupost al Projecte de llei del pressupost per a l'exercici del 2014

La Comissió Legislativa de Finances i Pressupost ha examinat, en el decurs de les reunions celebrades el 7, el 13 i el 20 de gener del 2014, l'informe del ponent relatiu al Projecte de llei del pressupost per a l'exercici del 2014, d'acord amb els articles 98 i 99 del Reglament del Consell General, del qual se'n desprèn el següent:

Esmenes aprovades per unanimitat:

Esmena 1 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 1 de l'article 1.b).

Esmena 2 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 2 de l'article 1.

Esmena 3 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 2 de l'article 2.

Esmena 4 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 3 de l'article 2.

Esmena 5 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 26.b) de l'article 4.

Esmena 6 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació de l'article 6.

Esmena 7 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del segon paràgraf de l'article 16.

Esmena 9 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 2 de l'article 24.

Esmena 12 (Grup Parlamentari Demòcrata) d'addició d'un nou apartat a l'article 24.

Esmena 14 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 1.c) de l'article 25.

Esmena 15 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 1.d) de l'article 25.

Esmena 16 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació de la disposició addicional primera.

Esmena 17 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació de la disposició addicional quarta.

Esmena 21 (Grup Parlamentari Demòcrata) d'addició d'una nova disposició addicional.

Esmena 23 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació de la disposició final primera.

Esmena 26 (Grup Parlamentari Mixt) de supressió d'un concepte del Ministeri de la Presidència.

Esmenes aprovades per majoria

Esmena 11 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del punt 3 de l'article 24.

Esmena 20 (Grup Parlamentari Demòcrata) de supressió de la disposició addicional onzena.

Esmena 22 (Grup Parlamentari Demòcrata) d'addició d'una nova disposició addicional.

Esmena 29 (Grup Parlamentari Mixt) de supressió d'una dotació del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 32 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri de Salut i Benestar.

Esmena 33 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri de Finances i Funció Pública.

Esmena 34 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 35 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 36 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació de la denominació d'un subconcepte del Ministeri de Salut i Benestar.

Esmena 58 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del pressupost de despeses de la societat Andorra Desenvolupament i Inversió SAU.

Esmena 59 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del pressupost de despeses de la societat Andorra Desenvolupament i Inversió SAU.

Esmena 60 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del pressupost d'ingressos de la societat Andorra Desenvolupament i Inversió SAU.

Esmena 61 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 66 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del pressupost de despeses de la Institució del Raonador del Ciutadà.

Esmena 67 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del pressupost d'ingressos de la Institució del Raonador del Ciutadà.

Esmena 68 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació del pressupost de despeses del Consell General.

Esmenes no aprovades:

Esmena 8 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació de l'article 16.

Esmena 13 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) d'addició d'un nou article.

Esmena 18 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de supressió de la disposició addicional sisena.

Esmena 19 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació de la disposició addicional vuitena.

Esmena 31 (Grup Parlamentari Mixt) de modificació d'un programa del Ministeri de Salut i Benestar.

Esmena 37 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri de Finances i Funció Pública.

Esmena 38 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 39 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 40 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 41 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 42 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 43 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 44 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 45 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 46 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 47 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 48 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 49 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 51 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 52 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 53 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 54 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 55 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 56 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri de Justícia i Interior.

Esmena 57 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 62 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un capítol del projecte de pressupost de la societat Andorra Desenvolupament i Inversió SAU.

Esmena 63 (Grup Parlamentari Mixt) de modificació d'un concepte del Pressupost de la Caixa Andorrana de Seguretat Social.

Esmena 64 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un concepte del Projecte de pressupost del Servei Andorrà d'Atenció Sanitària.

Esmena 65 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un concepte del pressupost d'Andorra Turisme SAU.

Esmenes retirades per transacció i aprovades per majoria

Esmena 25 (Grup Parlamentari Mixt) de modificació del pressupost de despeses del Ministeri d'Educació i Joventut.

Esmenes retirades:

Esmena 10 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació del punt 2 de l'article 24.

Esmena 24 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació de l'apartat b) de la Disposició final primera.

Esmena 27 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació d'un concepte del Ministeri de Presidència.

Esmena 28 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació d'un subconcepte del Ministeri de Presidència.

Esmena 30 (Grup Parlamentari Mixt) de supressió d'un concepte del Ministeri d'Afers Exteriors.

Esmena 50 (Grup Parlamentari Socialdemòcrata) de modificació a les fitxes d'inversió d'un subconcepte del Ministeri d'Economia i Territori.

Esmena 69 (Grup Parlamentari Demòcrata) de modificació dels aspectes gràfics i de presentació, així com la correcció ortogràfica de tot el text.

La Comissió Legislativa de Finances i Pressupost ha acordat per unanimitat fer les correccions que escaiguin perquè el redactat final de la Llei s'adeqüi, almenys pel que fa als aspectes gràfics i de presentació, a l'Acord sobre criteris de concepte i de forma per a l'elaboració de les proposicions i dels projectes de llei, del 18 d'abril del 2002, així com fer una correcció ortogràfica de tot el text.

Projecte de llei del pressupost per a l'exercici del 2014

Capítol primer. Els crèdits i les seves modificacions

Article 1. Àmbit del pressupost de l'Estat i rang de la Llei

1. En el pressupost de l'Estat per a l'exercici 2014 s'hi integren:

- a) El pressupost de l'Administració general.
- b) Els pressupostos de les entitats parapúbliques, de dret públic i altres organismes:
 - Caixa Andorrana de Seguretat Social
 - Institut Nacional Andorrà de Finances
 - Servei Andorrà d'Atenció Sanitària
 - Servei de Telecomunicacions d'Andorra
 - Forces Elèctriques d'Andorra
 - Escola de Formació de Professions Esportives i de Muntanya
 - Institut d'Estudis Andorrans
 - Universitat d'Andorra
 - Fòrum Nacional de la Joventut d'Andorra
- c) Els pressupostos de les societats públiques participades per l'Administració general:
 - Ràdio i Televisió d'Andorra, SA
 - Ramaders d'Andorra, SA
 - Andorra Turisme, SAU
 - Centre de Tractament de Residus d'Andorra, SA
 - Andorra Desenvolupament i Inversió, SAU

2. L'import de les transferències de capital als comuns per a l'exercici 2014 pel que fa a tots els conceptes inclosos es correspon amb el màxim de l'import dels crèdits, de 52.482.936,50 euros, consignats en el subconcepte 76200, anomenat "Transferències als comuns".

Aquest apartat té rang de llei qualificada per aplicació d'allò que disposa l'article 57.3 de la Constitució del Principat.

Article 2. Estat d'ingressos i despeses

1. En l'estat de despeses de l'Administració general es concedeixen crèdits per afrontar les despeses ordinàries per un import total de 397.736.478,95 euros i crèdits per fer front a l'exigibilitat dels actius i passius financers per un import de 170.850.270,20 euros.

El pressupost de despeses de l'Administració general es finança:

a) Amb els drets econòmics que es preveuen liquidar durant l'exercici, especificats en l'estat d'ingressos ordinaris, estimats en 363.744.333,78 euros.

b) Amb l'import de les operacions d'endeutament que s'assenyalen a l'article 25.

2. Els pressupostos de les entitats parapúbliques i de dret públic a les quals es refereix l'apartat b) de l'article 1 s'aproven amb el desglossament següent:

En el pressupost de la Caixa Andorrana de Seguretat Social es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 241.544.243,36 euros. Els recursos previstos durant l'exercici són de 241.544.243,36 euros.

En el pressupost de l'Institut Nacional Andorrà de Finances es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 2.939.815,76 euros. Els recursos previstos durant l'exercici són de 2.939.815,76 euros.

En el pressupost del Servei Andorrà d'Atenció Sanitària es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 56.910.323 euros. Els recursos previstos durant l'exercici sumen 56.910.323 euros.

En el pressupost del Servei de Telecomunicacions d'Andorra es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 99.405.940 euros. Els recursos previstos durant l'exercici són de 99.405.940 euros.

En el pressupost de les Forces Elèctriques d'Andorra es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 75.941.092 euros. Els recursos previstos durant l'exercici sumen 75.941.092 euros.

En el pressupost de l'Escola de Formació de Professions Esportives i de Muntanya es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 295.771,17 euros. Els recursos previstos durant l'exercici pugen a 295.771,17 euros.

En el pressupost de l'Institut d'Estudis Andorrans es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 922.987,27 euros. Els recursos previstos durant l'exercici són de 922.987,27 euros.

En el pressupost de la Universitat d'Andorra es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 2.759.618 euros. Els recursos previstos durant l'exercici són de 2.759.618 euros.

En el pressupost del Fòrum Nacional de la Joventut d'Andorra es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de

34.638 euros. Els recursos previstos durant l'exercici sumen 34.638 euros.

3. Els pressupostos de les societats públiques participades per l'Administració general a les quals es refereix l'apartat c) de l'article 1 s'aproven amb el desglossament següent:

En el pressupost de Ràdio i Televisió d'Andorra, SA es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 3.523.044,96 euros. Els recursos previstos durant l'exercici pugen a 3.523.044,96 euros.

En el pressupost de la societat Ramaders d'Andorra, SA es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import d'1.533.500 euros. Els recursos previstos durant l'exercici són d'1.533.500 euros.

En el pressupost de la societat Andorra Turisme, SAU es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 16.533.884,24 euros. Els recursos previstos durant l'exercici pugen a 16.533.884,24 euros.

En el pressupost de la societat Centre de Tractament de Residus d'Andorra, SA es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 10.272.301,05 euros. Els recursos previstos durant l'exercici ascendeixen a 10.272.301,05 euros.

En el pressupost de la societat Andorra Desenvolupament i Inversió, SAU es concedeixen crèdits per atendre la totalitat de les seves obligacions per un import de 634.048,08 euros. Els recursos previstos durant l'exercici ascendeixen a 634.048,08 euros.

Article 3. Transferències de crèdit

1. D'acord amb els articles 23 i 24 de la Llei general de les finances públiques, no es consideren crèdits extraordinaris ni suplementos de crèdit les transferències de crèdit de despeses corrents a partides també de despesa corrent no assignades inicialment en el pressupost, però previstes com a concepte en la secció pressupostària o el ministeri.

2. Per habilitar crèdits mitjançant la creació dels conceptes pressupostaris que siguin procedents, en cas que en l'execució del pressupost es plantegin necessitats que no s'hi hagin recollit expressament amb aquesta finalitat, s'han d'efectuar les transferències de crèdit necessàries per compensar la nova habilitació per un import igual a la dotació dels nous conceptes.

3. El ministre encarregat de les finances pot, a proposta del ministre que correspongui, autoritzar transferències entre crèdits dintre d'un mateix programa per a les despeses corrents.

4. El Govern pot aprovar transferències de crèdit de despeses d'inversió real fins a un límit màxim de l'1% dels crèdits autoritzats per a les despeses d'inversió real del pressupost de l'exercici.

5. El Govern pot, a proposta del ministre que correspongui, autoritzar transferències de crèdit dintre d'un mateix programa per a les despeses de capital.

6. El Govern pot, a proposta del ministre corresponent, autoritzar transferències de crèdit, dintre d'un mateix programa, entre els capítols anomenats "Transferències corrents" i "Transferències de capital".

7. Les limitacions de l'article 26 de la Llei general de les finances públiques no són d'aplicació als crèdits ampliables que es poden cancel·lar mitjançant transferència de crèdit provinent d'altres crèdits del pressupost de despesa que s'estimin reduïbles.

8. El Govern ha de comunicar al Consell General les modificacions de crèdit efectuades sobre la base de qualsevol dels supòsits exposats anteriorment, en el decurs dels 30 dies hàbils que segueixen a la modificació esmentada.

Article 4. Crèdits ampliables

En qualsevol cas, en aplicació de l'article 25 de la Llei general de les finances públiques, tenen caràcter d'ampliables fins a una suma igual a les obligacions que calgui comprometre, amb el compliment previ de les normes vigents, els crèdits següents amb aplicació a totes les seccions o ministeris del Govern i entitats parapúbliques i de dret públic:

1. Els crèdits que es destinin al pagament de comissions, al pagament d'interessos i amortitzacions d'operacions d'endeutament i a la devolució de retencions de garantia.

2. Els crèdits destinats a satisfer, mitjançant una transacció judicial o sentència judicial ferma, les responsabilitats pecuniàries.

3. Els crèdits destinats a atendre altres despeses derivades de preceptes legals o d'obligacions contractuals directament lligades als ingressos de l'Estat.

4. Els crèdits corresponents a despeses derivades d'obligacions sobrevingudes a l'Administració i alienes a la seva actuació d'acord amb el procés administratiu pertinent als crèdits ampliables.

5. Les partides de retribució del personal següents:

a) Concepte 110, anomenat "Remuneracions bàsiques i altres remuneracions de personal fix", a excepció del subconcepte 11080, anomenat "Noves contractacions de personal fix".

b) Concepte 130, anomenat "Remuneracions bàsiques i altres remuneracions de personal eventual", del Departament d'Escola Andorrana del Ministeri d'Educació i Joventut.

c) Concepte 130, anomenat "Remuneracions bàsiques i altres remuneracions de personal eventual" per fer front a les remuneracions del personal contractat en el marc del Programa de foment del treball temporal en benefici de la col·lectivitat.

d) Concepte 160, anomenat "Quotes seguretat social", a excepció del subconcepte 16050, anomenat "Quotes seguretat social, agent administratiu de caràcter eventual", que només serà ampliable si correspon al Departament d'Escola Andorrana del Ministeri d'Educació i Joventut i si correspon a les cotitzacions del personal contractat en el marc del Programa de foment del treball temporal en benefici de la col·lectivitat.

e) Concepte 161, anomenat "Prestacions socials".

f) Concepte 163, anomenat "Despeses socials del personal".

6. Les partides següents, dintre del Ministeri de Salut i Benestar:

a) Subconcepte 22160, anomenat "Productes farmacèutics i sanitaris", per atendre les necessitats de l'aparició d'una pandèmia de grip.

b) Subconcepte 41112, anomenat "Caixa Andorrana Seguretat Social", per fer front a les despeses a càrrec del Govern del sistema de seguretat social, d'acord amb l'article 86.2 de la Llei 17/2008, del 3 d'octubre, de la seguretat social.

c) Subconcepte 48240, anomenat "Institucions sense finalitat de lucre, associacions col·laboradores", del Departament de Recursos Sanitaris, per fer front a les despeses derivades de les permanències mèdiques.

d) Subconcepte 48260, anomenat "Pensions adults discapacitats i de beneficència".

e) Subconcepte 48263, anomenat "Pensions de solidaritat".

f) Subconcepte 48265, anomenat "Ajudes inserció sociolaboral", incloent-hi les prestacions per desocupació involuntària.

g) Subconcepte 48290, anomenat "A famílies", per atendre les pensions de solidaritat per a la gent gran, les mesures urgents de les pensions d'atenció social a la gent gran, els ajuts per a l'assistència social del projecte d'atenció social primària, i els ajuts socials per a l'acolliment familiar d'infants, i per a les víctimes de violència domèstica dins del projecte d'atenció social primària.

7. El subconcepte 22630, anomenat "Jurisdicció i contenciosos", del projecte general del Gabinet Jurídic de la Secretaria General del Govern.

8. Les partides següents del Ministeri de Justícia i Interior:

a) Subconcepte 22630, anomenat "Jurisdicció i contenciosos", per fer front a les despeses derivades de l'assistència lletrada per torn d'ofici davant del Departament de Policia i de l'autoritat judicial.

b) Subconcepte 22790, anomenat "Altres treballs a l'exterior", del projecte de menors, destinat a fer front a les despeses derivades de les condemnes de menors en aplicació de la Llei qualificada de la jurisdicció de menors, la Llei qualificada de la justícia, del 22 d'abril del 1999, la Llei qualificada del Codi penal, del 21 de febrer del 2005, i la Llei qualificada de modificació del Codi de procediment penal, del 21 de febrer del 2005.

c) Subconcepte 22720, anomenat "Treballs realitzats per empreses de valoracions i peritatges", per fer front a les despeses derivades de proves pericials, altres peritatges, autòpsies i reconeixements mèdics, del Departament de Justícia i del Departament d'Interior.

d) El subconcepte 22150, anomenat "Productes alimentaris", per fer front a la manutenció dels interns ingressats al Centre Penitenciari, i el subconcepte 22640, anomenat "Despeses serveis sanitaris", per fer front a les visites mèdiques als interns ingressats al Centre Penitenciari, tots del Departament d'Institucions Penitenciàries.

e) Subconcepte 48290, anomenat "A famílies", per realitzar les cotitzacions a la CASS, tal com preveu l'article 221 de la Llei 17/2008, del 3 d'octubre, de la seguretat social.

f) El subconcepte 22640, anomenat "Despeses serveis sanitaris", del Departament d'Immigració, per fer front a les despeses de les revisions mèdiques del Servei d'Immigració.

g) El subconcepte 22900, anomenat "Imprevistos o insuficiències", del Departament de Protecció Civil i Gestió d'Emergències, per fer front a despeses derivades de situacions d'emergència.

h) El subconcepte 48265, anomenat "Ajudes inserció sociolaboral", del projecte del Servei d'Ocupació del Departament de Treball, per fer front a les prestacions per al foment de l'ocupació.

i) Els subconceptes següents del Departament de Prevenció i Extinció d'Incendis i Salvament, per fer front a despeses derivades de situacions d'emergència o imprevistos:

- 22900, anomenat "Imprevistos o insuficiències"

- 60380, anomenat “Maquinària i equipament industrial”

- 60390, anomenat “Altra maquinària i equipament”

- 60410, anomenat “Vehicles pesants”

- 60870, anomenat “Equipaments de seguretat”

9. El subconcepte 20400, anomenat “Lloguer de material de transport”, del projecte Administració del transport, per fer front a les despeses de contractació dels serveis d'helicòpter.

10. Les partides següents del Ministeri d'Educació i Joventut:

a) Els subconceptes destinats al pagament dels ajuts atorgats en el marc de la Llei d'ajuts a l'estudi, del 28 de juny del 2002.

b) El subconcepte 22320, anomenat “Col·lectiu persones”, del Departament d'Ensenyament Superior i Recerca per fer front a les despeses derivades del projecte AbonAndBus.

c) El subconcepte 22684, anomenat “Promoció social”, per fer front a les despeses derivades de l'activitat d'esquí escolar.

d) Subconcepte 48238, anomenat “Beques esquí escolar”, per fer front al pagament de les beques d'esquí escolar, d'acord amb els articles 12, 13 i 15 del Reglament de l'esquí escolar, del 12 de març del 2003, respectivament.

11. Els crèdits destinats al pagament de dividendes que les entitats parapúbliques i de dret públic han de fer efectius durant l'exercici pressupostari 2014.

12. El concepte 224, anomenat “Primes d'assegurances”, per fer front a les primes de responsabilitat civil, els accidents individuals, els vehicles i ginys, l'assistència a persones, el multirisc d'incendi i el robatori.

13. El subconcepte 22720, anomenat “Treballs realitzats per empreses de valoracions i peritatges”, per fer front a les despeses dels peritatges efectuats, en relació amb el cobrament de l'impost de transmissions patrimonials, d'acord amb l'article 14 de la Llei de l'impost sobre transmissions patrimonials immobiliàries, del 29 de desembre del 2000.

14. Les partides següents del Ministeri d'Afers Exteriors:

a) Subconcepte 49245, anomenat “Retorn taxes diplomàtiques”, del Departament d'Afers Bilaterals i Consulars, destinades al retorn d'impostos al personal diplomàtic segons les disposicions de les Convencions de Viena sobre relacions diplomàtiques i sobre relacions consulars.

b) Subconcepte 22635, anomenat “Repatriació de nacionals”, del Departament d'Afers Bilaterals i Consulars.

c) Subconcepte 49210, anomenat “Consell d'Europa” del Departament d'Afers Multilaterals i Cooperació, per atendre les contribucions obligatòries al Consell d'Europa.

d) Subconcepte 49220, anomenat “ONU” del Departament d'Afers Multilaterals i Cooperació, per atendre les contribucions obligatòries a les Nacions Unides.

e) Subconcepte 49270, anomenat “Cooperació per al desenvolupament i altres”, del Departament d'Afers Multilaterals i Cooperació, per prestar ajuda en casos de catàstrofes.

f) Subconcepte 49206, anomenat “A organismes internacionals”, del Departament d'Afers Multilaterals i Cooperació, per atendre les quotes obligatòries derivades de possibles adhesions a organismes internacionals.

15. Les partides següents del Departament d'Agricultura:

a) Subconcepte 22160, anomenat “Productes farmacèutics i sanitaris”, per atendre les necessitats urgents de vacunació o tractament massiu de part o de la totalitat de la cabana ramadera nacional en cas d'alerta sanitària, en aplicació de les decisions preses pel Govern i les obligacions contretes per Andorra amb els organismes internacionals de salut animal.

b) Subconcepte 22700, anomenat “Treballs realitzats per empreses de neteja i sanejament”, per procedir al finançament de les despeses d'intervenció en cas d'alerta sanitària, en aplicació de les decisions preses pel Govern, la legislació vigent i les obligacions contretes per Andorra amb els organismes internacionals de salut animal.

c) Subconcepte 47290, anomenat “Altres empreses privades”, del projecte “Sanitat animal”, per fer front a les indemnitzacions als titulars d'explotacions ramaderes en cas d'haver de sacrificar part o la totalitat dels animals d'una o diverses explotacions a causa de la detecció de malalties infeccioses o altres processos de risc per a la salut, en aplicació de la normativa vigent en matèria de vigilància sanitària del bestiar de renda.

d) Subconcepte 21300, anomenat “Reparació i conservació de maquinària, instal·lacions i equipament”, del projecte “Serveis Generals d'Agricultura”, per fer front a les despeses derivades d'eventuals intervencions d'urgència en qualsevol de les finques agràries de Casa Rossell que el Govern té arrendades a tercers.

16. El subconcepte 48240, anomenat "Institucions sense finalitat de lucre, associacions col·laboradores", del Departament de Patrimoni Natural, per fer front a l'expedició de llicències de caça i pesca.

17. El subconcepte 48210, anomenat "Federacions i Clubs Esportius", de la Secretaria d'Estat d'Esports, per fer front al pagament dels ajuts als esportistes i als tècnics inclosos dins del programa d'alt rendiment (beques ARA), d'acord amb l'article 48.2 b) de la Llei de l'esport, del 30 de juny del 1998.

18. El subconcepte 22190, anomenat "Altres subministraments", del projecte "Viabilitat Hivernal" adscrit al Departament d'Ordenament Territorial, per fer front al subministrament de sal de desgel per a la temporada d'hivern. I el subconcepte 22660, anomenat "Reunions, conferències i cursets", del projecte "Obres públiques", adscrit al Departament d'Ordenament Territorial, per fer front a les despeses de tancament del Congrés de viabilitat hivernal.

19. El subconcepte 22760, anomenat "Treballs realitzats per empreses. Estudis i treballs tècnics", destinat a assessoraments i altres treballs tècnics relacionats amb els intercanvis d'informació en matèria tributària, i el subconcepte 22175, anomenat "Encunyació de moneda euro", del Departament de Finances, respectivament.

20. El subconcepte 22700 del Departament de Medi Ambient, per fer front a treballs de descontaminació de sòls amb caràcter d'emergència, tal com preveu el Reglament de sòls contaminats, del 17 de febrer del 2010.

21. Les partides següents dintre del pressupost de Forces Elèctriques d'Andorra, destinades a respondre a la demanda dels clients:

- a) Subconcepte 21391, "Reparacions per avaries".
- b) Subconcepte 21392, "Modificacions a demanda".
- c) Subconcepte 22630, "Jurisdicció i contenciosos".
- d) Subconcepte 22810, "Compra d'energia".

22. Les partides següents dintre del pressupost del Servei de Telecomunicacions d'Andorra destinades a:

- Respondre a la demanda dels clients i evitar interrupcions del servei:

- a) Concepte 210, "Reparació, manteniment i conservació".
- b) Concepte 228, "Operadors de telecomunicacions".
- c) Concepte 229, "Subministraments destinats a la venda".
- d) Subconcepte 60330, "Aparells instal·lats".

- Els destinats a optimitzar els rendiments dels saldos de tresoreria:

f) Concepte 800, "Adquisició de deute del sector públic a curt termini".

g) Concepte 801, "Adquisició de deute del sector públic a llarg termini".

- Els destinats a optimitzar les necessitats globals de tresoreria i de finançament de l'Administració tenint en compte les necessitats de capital de l'entitat a mitjà termini:

h) Subconcepte 75001, "Distribució de reserves".

23. Les partides següents dintre del pressupost de la Caixa Andorrana de Seguretat Social:

a) Concepte 421, "Transferències corrents per prestacions de branca general".

b) Concepte 423, "Transferències corrents per prestacions de branca jubilació".

c) Concepte 424, "Transferències corrents per prestacions familiars".

d) Concepte 811, "Adquisició i bons fora del sector públic a mitjà i llarg termini", en concepte d'aportacions als fons de reserva.

e) Concepte 831, "Préstecs a mitjà i llarg termini", en concepte de despeses derivades dels convenis amb les seguretats socials espanyola, francesa i portuguesa i en concepte de préstecs financers.

24. Les partides següents dintre del pressupost del Servei Andorrà d'Atenció Sanitària:

a) Concepte 213, "Reparació i conservació. Maquinària, instal·lacions".

b) Concepte 216, "Reparació i conservació d'equipaments informàtics".

c) Concepte 218, "Reparació i conservació d'aparells i instruments mèdics".

d) Concepte 227, "Treballs realitzats per altres empreses".

Sempre que les despeses associades als conceptes esmentats afectin o puguin afectar el desenvolupament normal de l'activitat hospitalària.

e) Subconcepte 22160, "Productes farmacèutics i sanitaris", per atendre les necessitats derivades de l'activitat hospitalària.

f) Subconcepte 47290, "Transferències corrents a empreses privades", per fer front a les subvencions a l'explotació destinades a les empreses de transport sanitari intern no programat i programat individual i col·lectiu, i de transport extern convencional i de suport vital bàsic.

25. Els crèdits destinats al pagament de l'impost de societats que les entitats públiques i parapúbliques i de dret públic han de fer efectius durant l'exercici pressupostari 2014, d'acord amb el que preveu la Llei

95/2010, del 29 de desembre, de l'impost sobre societats.

26. El concepte 841 d'actius financers per fer front al pagament de la prestació de garanties mitjançant un aval en el marc dels programes següents:

a) Programa destinat al finançament privilegiat d'empreses i negocis de nova creació, innovació, reconversió i projectes emprenedors, d'acord amb el Decret del 10 de març del 2010. Programa de crèdits destinat al finançament privilegiat d'empreses de valor afegit i/o de caràcter innovador, i programa de microcrèdits destinat al finançament privilegiat d'empreses o negocis de nova creació o establerts al país, d'acord amb el Decret del 13 de març del 2013, respectivament.

b) Programa de finançament preferent per a la rehabilitació del parc immobiliari, la millora de l'eficiència energètica dels edificis i l'ús de les energies renovables, d'acord amb la Llei 21/2013, del 10 d'octubre, per al foment de la rehabilitació del parc immobiliari, la millora de l'eficiència energètica dels edificis i l'ús de les energies renovables, i amb el Decret del 16 de març del 2011, o amb una norma posterior que les substitueixi.

27. La tramitació dels crèdits ampliables ha d'incloure la determinació dels ingressos concrets destinats a finançar-los, que poden ser: recaptació d'ingressos més gran del que s'ha previst, transferència d'altres crèdits que s'estimin reduïbles o disminució de tresoreria.

28. El Govern ha de comunicar al Consell General qualsevol ampliació efectuada sobre la base de qualsevol dels supòsits exposats anteriorment, en el decurs dels 30 dies hàbils que segueixen a l'ampliació esmentada.

Article 5. Competències del cap de Govern

El cap de Govern, a proposta dels ministeris afectats, pot autoritzar les transferències de crèdits pressupostaris que resultin necessàries a conseqüència de possibles reorganitzacions administratives que afectin un o més ministeris.

Aquestes operacions no poden comportar, en cap cas, un increment de crèdit dins el pressupost i s'han de comunicar al Consell General en el decurs dels 30 dies hàbils que segueixen l'autorització.

Capítol segon. De la gestió pressupostària i la despesa pública

Article 6. Contractació d'obres

L'Administració pot contractar, mitjançant la forma d'adjudicació de contractació directa, les despeses corresponents a obres d'urgència reconeguda, per un import màxim de 24.000 euros.

En el cas de despeses per obres ordinàries, l'import màxim de les despeses que pot contractar directament l'Administració és de 12.000 euros.

L'Administració pot disposar la realització directa d'obres de petita conservació per un import màxim de 7.500 euros.

Article 7. Contractes de subministrament

No es poden desagregar els subministraments que, sent de la mateixa naturalesa, s'adquireixen en el mateix mes de cada exercici pressupostari.

Els contractes de subministrament no poden tenir un termini de vigència superior a dos anys.

Article 8. Contractes menors

S'entén per contractes menors els que tenen un import igual o inferior a 7.500 euros. En els contractes menors, la tramitació de l'expedient solament exigeix la incorporació de la factura a la liquidació.

En aquests contractes la factura corresponent ha de substituir el document contractual i l'acta de conformitat del subministrament, recepció de les obres o dels treballs tècnics i serveis, i altres, segons correspongui.

Aquests contractes no poden tenir una durada superior a un any, ni ser objecte de pròrroga ni de revisió de preus.

Article 9. Convenis entre entitats del sector públic

Quan l'Administració utilitza els seus propis mitjans per obtenir prestacions que constitueixen l'objecte dels contractes públics, aquesta actuació suposa una operació interna en el marc de les normes i el règim de funcionament de l'organisme públic corresponent.

D'acord amb aquesta Llei es consideren mitjans propis de l'Administració les societats o les entitats amb la totalitat del seu capital social de titularitat pública, i que efectuïn la part essencial de la seva activitat amb l'entitat adjudicatària.

Article 10. Contingut dels projectes

Els projectes d'obres d'un import superior a 600.000 euros han d'incloure un programa de desenvolupament dels treballs en temps i cost òptims. I en el cas d'obres objecte d'explotació retribuïda, els projectes han d'incloure els estudis econòmics i administratius respecte al règim d'utilització i les tarifes aplicables.

Article 11. Publicació de les licitacions i adjudicacions definitives

Les licitacions i les adjudicacions definitives acordades pel Govern o pels consells d'administració de les entitats parapúbliques i de dret públic, corresponents a tots els contractes inclosos en la Llei

de contractació pública, quan l'import del contracte o de les seves modificacions sigui superior a 7.500 euros, es fan públiques al *Butlletí Oficial del Principat d'Andorra*. En el cas de les adjudicacions definitives s'hi ha d'especificar l'òrgan contractant, la forma d'adjudicació, la modalitat de contractació, la identitat de l'adjudicatari, la denominació i la localització del contracte, la partida pressupostària, el preu del contracte -que correspon a l'import d'adjudicació del contracte o al preu unitari d'adjudicació pels contractes l'objecte dels quals ho determini-, i el termini d'execució.

Article 12. Autorització de la despesa

L'autorització de la despesa és competència:

- a) Del Govern o els consells d'administració de les entitats parapúbliques i de dret públic, per a les despeses superiors a 7.500 euros.
- b) Del cap de Govern i els ministres del Govern, segons la secció pressupostària o el ministeri respectiu pel que fa al pressupost de l'Administració general, i dels directors de les entitats parapúbliques o de dret públic pel que fa als pressupostos respectius, per a les despeses inferiors o iguals a 7.500 euros.

Article 13. Autorització de sancions

En aplicació de l'article 65 de la Llei de bases de l'ordenament tributari, del 19 de desembre de 1996, s'estableix que les multes, enteses com a modalitat de sanció tributària, que excedeixin la quantitat de 7.500 euros han de ser acordades i imposades pel Govern.

Article 14. Compromisos de despesa amb càrrec a futurs pressupostos

El Govern pot decretar despeses plurianuals corrents per a subministraments, prestació de serveis, assistència tècnica, gestió de serveis públics, arrendaments i altres negocis jurídics anàlegs. L'import dels compromisos corresponents a cada un dels exercicis futurs no pot superar els límits següents, que s'han d'aplicar a l'import de cada un dels capítols econòmics de l'estat de despeses aprovat inicialment pel Consell General:

En l'exercici immediatament següent, el 30% dels ingressos reals de l'exercici 2014.

En el segon exercici, el 30% dels ingressos reals de l'exercici 2014.

En el tercer exercici, el 40% dels ingressos reals de l'exercici 2014.

Article 15. Finançament dels contractes d'obra amb abonament total del preu en un únic pagament en el moment de l'acabament i la recepció conforme de l'obra

S'autoritza el Govern a finançar els contractes d'obra amb abonament total del preu en un únic pagament previstos a l'article 16 d'aquesta Llei mitjançant les opcions següents:

- a) L'abonament del cost total dels contractes d'obra esmentats en diversos pagaments diferits en mensualitats o anualitats a partir del moment de l'acabament i la recepció conforme de les obres, ja sigui als adjudicataris de les obres, ja sigui a tercers als quals els adjudicataris de les obres hagin pogut cedir els drets de cobrament, d'acord amb la Llei 5/2008, del 15 de maig, d'acompanyament del Projecte de llei del pressupost 2008 sobre les noves formes de contractació i finançament d'obres públiques i la Llei 55/2010, del 22 de setembre, de modificació de la Llei 5/2008, del 15 de maig.
- b) La licitació i l'adjudicació, si escau, de la concessió de les obres i/o la seva explotació dins del marc de la Llei 5/2008, del 15 de maig. L'entitat adjudicatària de la concessió se subrogaria en les obligacions de l'Administració general en els termes que es fixessin en el contracte de concessió.
- c) L'abonament del cost total dels contractes d'obra esmentats en un únic pagament en el moment de l'acabament i la recepció conforme de l'obra als adjudicataris de les obres, finançat mitjançant la concertació d'operacions de crèdit, d'acord amb l'establert a l'article 25 d'aquesta Llei. El Govern també pot utilitzar aquesta opció de finançament, si escau, com a operació pont de les opcions dels apartats a) i b).

Article 16. Obres subjectes a noves formes de contractació

S'autoritza el Govern a formalitzar, dins del marc de les noves formes de contractació i finançament d'obres públiques establertes en la Llei 5/2008, del 15 de maig, d'acompanyament del Projecte de llei del pressupost 2008 sobre les noves formes de contractació i finançament d'obres públiques, si escau, els projectes següents:

- Projecte núm. 2004-0000000003 "Desviació Sant Julià de Lòria"

D'acord amb la disposició addicional sisena de la Llei 5/2008, a continuació es detallen els quadres on figura l'inventari dels contractes d'obra pública finançats mitjançant el procediment establert en la Llei de referència que precisa les modalitats contractuals escollides, el règim jurídic dels contractes formalitzats corresponents a les obres acabades els anys 2012 i 2013 i dels nous contractes proposats, i els terminis previstos per al finançament de les obres.

CONTRACTES D'OBRA AMB ABONAMENT TOTAL DEL PREU EN UN ÚNIC PAGAMENT O EN DIVERSOS PAGAMENTS DIFERITS EN MENSUALITATS O ANUALITATS A PARTIR DEL MOMENT DE L'ACABAMENT I LA RECEPCIÓ CONFORME DE L'OBRA (capítol segon, articles 23 i 24 de la Llei 5/2008, del 15 de maig, sobre noves formes de contractació i finançament d'obres públiques)

Títol projecte pressupostari / Títol de l'obra	Import contractat o estimat (trams 1 i 2 DSJ)	Data d'inici	Data d'acabament	Obres acabades l'any 2012. Import total finançat en 20 pagaments anuals	Import total			
					2014	2015	2016	2017
2004-0000000003 Desviació de Sant Julià								
Projecte 0007/2005. CG1/pont de Fontaneda - enllaç Av. Francesc Cairat/cruïlla carrer Isidre Valls, 1r tram (1)	15.050.000,00	Novembre 2014	Juny 2017					17.006.500,00
Projecte 0008/2005. Enllaç Av. Francesc Cairat/cruïlla carrer Isidre Valls - enllaç avinguda Francesc Cairat/plaça Laurèdia, 2n tram (2)	22.670.824,94	Novembre 2014	Juny 2017					26.751.573,43
Projecte 0009/2005. Enllaç Avinguda Francesc Cairat/plaça Laurèdia - boca nord del túnel de la Tàpia, 3r tram (3)	24.422.774,63	Gener 2009	Desembre 2012	27.811.434,60				
Projecte 0010/2005. Boca nord del túnel de la Tàpia - enllaç amb CG1/pont d'Aixovall, 4t tram (4)	13.174.956,91	Març 2009	Desembre 2012	15.002.982,20				
2004-0000000005 Túnel dels Dos Valires								
Projecte 0027/2004. Accessos a la boca oest. Fase II (5)	27.047.310,60	Desembre 2007	Març 2012	31.273.452,88				
Projecte 0028/2004. Accessos a la boca est. Fase III (6)	15.779.960,39	Juny 2009	Gener 2013	18.363.928,90				
Projecte 0029/2004. Instal·lacions. Fase IV (7)	19.114.815,28	Març 2011	Gener 2013	22.436.014,44				
				114.887.813,02				43.758.073,43

L'import de 17.006.500,00.- € inclou el cost estimat de 15.050.000,00.- € [el cost estimat inclou el cost de construcció de 14.000.000,00.- € i el cost del finançament estimat durant l'execució de les obres de 1.050.000,00.- € (7,50 % del cost de construcció)], el cost estimat de (1) la revisió de preus contractuals de 1.120.000,00.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 700.000,00.- € i el cost de finançament estimat de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 136.500,00.- €.

L'import de 26.751.573,43.- € inclou el cost estimat de 22.670.824,94.- € [el cost estimat inclou el cost de construcció de 21.089.139,48.- € i el cost del finançament estimat durant l'execució de les obres de 1.581.685,46.- € (7,50 % del cost de construcció)], el cost estimat de (2) la revisió de preus contractuals de 1.687.131,16.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 2.108.913,95.- € i el cost de finançament estimat de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 284.703,38.- €.

L'import de 27.811.434,60.- € inclou el cost contractat de 24.422.774,63.- € [el cost contractat inclou el cost de construcció de 23.040.353,42.- € i el cost del finançament durant l'execució de les obres de 1.382.421,21.- € (6,00 % del cost de construcció)], el cost estimat de la (3) revisió de preus contractuals de 2.044.831,37.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 1.152.017,67.- € i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 191.810,93.- €. Obra acabada pendent de tancament per liquidació de final d'obra i revisió de preus.

L'import de 15.002.982,20.- € inclou el cost contractat de 13.174.956,91.- € [el cost contractat inclou el cost de construcció de 12.577.524,51.- € i el cost del finançament durant l'execució de les obres de 597.432,40.- € (4,75 % del cost de construcció)], el cost estimat de la (4) revisió de preus contractuals de 1.116.255,30.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 528.875,23.- € i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 82.893,75.- €. Obra acabada pendent de tancament per liquidació de final d'obra i revisió de preus.

L'import de 31.273.452,88.- € inclou el cost estimat de 27.047.310,60.- € [el cost contractat inclou el cost de construcció de 25.642.122,30.- € i el cost del finançament durant l'execució de les obres de 1.405.188,30.- € (5,48 % del cost de construcció)], el cost estimat de la (5) revisió de preus contractuals de 1.442.369,38.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 2.564.212,23.- € i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 219.560,57.- €.

L'import de 18.363.928,90.- € inclou el cost estimat de 15.779.960,39.- € [el cost contractat inclou el cost de construcció de 15.100.440,56.- € i el cost del finançament durant l'execució de les obres de 679.519,83.- € (4,50 % del cost de construcció)], el cost estimat de la (6) revisió de preus contractuals de 1.717.675,11.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 755.022,03.- € i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 111.271,37.- €.

L'import de 22.436.014,44.- € inclou el cost estimat de 19.114.815,28.- € [el cost contractat inclou el cost de construcció de 18.379.630,08.- € i el cost del finançament durant l'execució de les obres de 735.185,20.- € (4,00 % del cost de construcció)], el cost estimat de la (7) revisió de preus contractuals de 2.274.479,22.- €, una liquidació estimada de final d'obra de 918.981,50.- € i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació estimat en 127.738,43.- €.

Fons de contractació i finançament d'obres públiques dels projectes d'obra pública de la Desviació de Sant Julià (trams 3r i 4t) i del túnel dels Dos Valires (Llei 5/2008)

MINISTERI: Ministeri d'Economia i Territori

Número del projecte	Cost total de l'obra (any 2012)	Previsió de les quotes plurianuals a 20 anys											
2004-0000000003 Desviació de Sant Julià i 2004-0000000005 Túnel dels Dos Valires	114.887.813	Exercici	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	
	42.814.417	Import	8.235.039	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	
	72.073.396	Exercici	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	Cost total
		Import	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	7.766.417	155.796.968

El càlcul de les quotes, a partir del 2014, s'ha efectuat mitjançant un cost financer de 3,034% (euribor a 1 any més 250 punts bàsics) sobre la previsió del cost total de l'obra de 114.887.813,02 euros, amb pagaments anuals, per a un període de 20 anys, d'acord amb el contracte de préstec formalitzat el 6 de juliol del 2012.

L'import de les quotes inclouen tant l'amortització del capital com el pagament dels interessos.

Fons de contractació i finançament d'obres públiques dels projectes d'obra pública de la Desviació de Sant Julià (trams 1r i 2n) (Llei 5/2008)

MINISTERI: Ministeri d'Economia i Territori

Número del projecte	Cost estimat de l'obra (any 2016)	Previsió de les quotes plurianuals a 20 anys											
2004-0000000003 Desviació de Sant Julià	43.758.073	Exercici	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	
		Import	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	
		Exercici	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	2035	2036	2037	Cost total
		Import	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	3.087.508	61.750.155

El càlcul de les quotes s'ha efectuat mitjançant un cost financer de 3,53% (euribor a 1 any més 300 punts bàsics) sobre la previsió del cost total de l'obra de 43.758.073 euros, amb pagaments anuals, per a un període de 20 anys.

L'import de les quotes inclouen tant l'amortització del capital com el pagament dels interessos.

CONTRACTES DE CONCESSIÓ D'OBRA PÚBLICA (Capítol primer, articles 4 a 22 de la Llei 5/2008, del 15 de maig, sobre les noves formes de contractació i finançament d'obres públiques)

Número projecte		Import estimat	Cost final de l'obra	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	2035	2036	2037	2038	2039	2040	2041	2042	2043	2044	2045	2046	2047	2048	2049	2050	2051	2052	2053	2054	2055	2056
2004-0000000003	Desviació Sant Julià de Lòria	43.758.073	230.563.460																																									

- (1) L'import estimat que figura al Quadre correspon a les estimacions de costos de les fases I i II que no han estat licitades. Les estimacions de costos inclouen les revisions de preus contractuals i els costos de finançament durant l'execució de les obres i eventuais desviacions de costos d'execució (liquidació de final d'obra).
- (2) El cost final de l'obra que figura al Quadre correspon a les estimacions de costos de les fases I i II que no han estat licitades, de les revisions de preus contractuals estimades, dels costos de finançament estimades durant l'execució de les obres, de les eventuais desviacions de costos d'execució (liquidació de final d'obra) i del cost de finançament estimat de la concessió. També inclou les despeses de manteniment estimades de les fases I, II, III i IV.

**Fons de Contractació i Finançament d'Obres Públiques
(Concessió d'Obra Pública)**

MINISTERI: 30 Ministeri d'Economia i Territori
DEPARTAMENT: 320 Departament d'Ordenament Territorial

Número projecte	Previsió quotes plurianuals a 40 anys dels projectes d'obra pública subjectes al Fons de contractació i finançament d'obres públiques (Llei 5/2008)																
2004-0000000003	Exercici	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032
	Import	4.423.247	4.468.698	4.515.512	4.563.730	4.613.396	4.664.551	4.717.240	4.771.511	4.827.409	4.884.984	4.944.287	5.005.369	5.068.283	5.133.085	5.199.830	5.268.578
	Exercici	2033	2034	2035	2036	2037	2038	2039	2040	2041	2042	2043	2044	2045	2046	2047	2048
	Import	5.339.389	5.412.324	5.487.446	5.564.823	5.644.521	5.726.610	5.811.161	5.898.249	5.987.950	6.080.341	6.175.505	6.273.523	6.374.482	6.478.469	6.585.577	6.695.897
	Exercici	2049	2050	2051	2052	2053	2054	2055	2056	Cost Total							
	Import	6.809.527	6.926.566	7.047.116	7.171.283	7.299.174	7.430.903	7.566.583	7.706.333	230.563.460							

Les quotes incorporen les despeses de manteniment de les fases I, II, III i IV amb una revisió del cost de manteniment anual de l'1,75% sobre el cost de la construcció. En aquest import es preveu un creixement de l'IPC del 3%.

El càlcul de les quotes ha estat efectuat mitjançant un cost financer del 6% sobre la previsió del cost total estimat de l'obra de les fases I i II, amb un pagament únic anual, per un període de 40 anys.

Projecte 2004-0000000003 Desviació de Sant Julià de Lòria

El projecte es compon de les fases següents, amb un import total de construcció estimat en 86.572 milers d'euros:

- Fase I (enllaç amb la CG1/pont de Fontaneda - enllaç avinguda Francesc Cairat/cruïlla carrer Isidre Valls), amb un import total de construcció estimat en 17.006 milers d'euros.
- Fase II (enllaç avinguda Francesc Cairat/cruïlla carrer Isidre Valls - enllaç avinguda Francesc Cairat/plaça Laurèdia), amb un import total de construcció estimat en 26.752 milers d'euros.
- Fase III (enllaç avinguda Francesc Cairat/plaça Laurèdia - boca nord del túnel de la Tàpia), amb un import total de construcció estimat en 27.811 milers d'euros.
- Fase IV (boca nord del túnel de la Tàpia - enllaç amb la CG1/pont d'Aixovall), amb un import total de construcció estimat en 15.003 milers d'euros.

L'import total de construcció estimat de les fases I i II inclou el cost estimat de construcció pròpiament dit, el cost estimat de finançament durant l'execució de les obres, el cost estimat de la revisió de preus contractuals, una estimació del cost de liquidació i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació.

L'import total de construcció estimat de les fases III i IV inclou el cost de construcció pròpiament dit, el cost de finançament durant l'execució de les obres, el cost estimat de la revisió de preus contractuals, una estimació del cost de liquidació i el cost de finançament de la revisió de preus i de la liquidació.

Els costos anuals de manteniment, conservació i explotació de l'obra s'estimen en un 1,75% del cost de la inversió.

El Govern va contractar les fases III i IV amb el sistema d'abonament total del preu en un únic pagament en el moment de l'acabament i la recepció conforme de l'obra, que va ser el mes de desembre del 2012 per a ambdós fases. L'abonament del cost total d'aquests contractes d'obra es va finançar mitjançant la concertació d'operacions de crèdit autoritzades mitjançant la Llei de pressupost anual corresponent. Les obres de les fases III i IV estan pendents de tancament per liquidació final d'obra i revisió de preus.

Per a les fases I i II, el Govern té previst licitar les obres pel sistema de concessió d'obra pública, segons el que estipula el capítol primer de la Llei 5/2008, del 15 de maig, sobre les noves formes de contractació i finançament d'obres públiques, amb la possibilitat que l'entitat adjudicatària de la concessió se subrogui

en les obligacions de l'Administració general per a les fases III i/o IV en els termes que es fixin en el contracte de concessió, segons el que s'estipula a l'article 15 d'aquesta Llei. Es preveu la possibilitat que les fases III i IV de la desviació de Sant Julià puguin ser motiu d'un contracte d'explotació d'obra dins del marc d'un contracte de concessió d'obra pública que abastaria l'execució de les obres de les fases I i II i l'explotació del conjunt de les infraestructures de les fases I, II, III i IV.

L'acabament complet de la desviació de Sant Julià es preveu en un temps d'execució del projecte constructiu de 30 mesos.

Article 17. Excepcions al tràmit de fiscalització

D'acord amb els articles 33.1 i 37.3 de la Llei general de les finances públiques i amb l'article 27 de la Llei 93/2010, del 16 de desembre, de mesures de promoció de l'activitat econòmica i social, i de racionalització i d'optimització dels recursos de l'Administració, s'exceptuen del tràmit de fiscalització prèvia o crítica els expedients relatius a les despeses següents:

1. Les despeses corrents de consum de béns corrents i de serveis, i les despeses de personal dels subconceptes de formació i perfeccionament del personal i de dietes per formació i perfeccionament del personal, inferiors a 600 euros, respectivament, d'acord amb el Decret del 9-02-2011 d'aprovació del Reglament relatiu a la simplificació de procediments de pagaments d'una quantitat escassa.
2. Les despeses d'un import igual o superior a 600 i no superiors a 7.500 euros del capítol 2 "Consum de béns corrents", les quals s'han de fiscalitzar en la fase de liquidació sens perjudici del que estableix l'apartat 9.
3. Les despeses no superiors a 7.500 euros del capítol 6 "Inversions reals", del capítol 3 "Despeses financeres" i del capítol 4 "Transferències corrents", les quals també s'han de fiscalitzar en la fase de liquidació.
4. Les despeses d'un import igual o superior a 600 i no superiors a 7.500 euros del subconcepte 16300, anomenat "Formació i perfeccionament de personal" i del subconcepte anomenat "Dietes per formació i perfeccionament de personal", respectivament, les quals també s'han de fiscalitzar en la fase de liquidació.
5. Les despeses del capítol 1 "Despeses de personal" en concepte de retribucions del personal previstes en el pressupost inicial, les quals es comptabilitzen en el moment del pagament en un sol acte que agrupa les diverses fases d'execució pressupostària anomenat ACLOP (autorització, compromís, liquidació, ordenament del pagament i pagament efectiu) i

estan sotmeses a les comprovacions de control oportunes prèvies als pagaments.

6. Les despeses del capítol 4 (“Transferències corrents”) en concepte de prestacions de branca general, de prestacions de branca jubilació i de prestacions familiars, respectivament; i les despeses del capítol 8 (“Actius financers”) en concepte de préstecs i bestretes a mitjà i llarg termini fora del sector públic, les quals es comptabilitzen en el moment del pagament en un sol acte que agrupa les diverses fases d’execució pressupostària anomenat ACLOP (autorització, compromís, liquidació, ordenament del pagament i pagament efectiu) i estan sotmeses a les comprovacions de control oportunes prèvies als pagaments.

7. Les despeses que originen ordres de pagament per justificar, que s’han de fiscalitzar en la fase d’autorització i en la justificació preceptiva posterior.

8. Pel que fa a les despeses considerades als apartats 1, 2, 3 i 4, no se’n poden desagregar les factures que corresponguin a despeses de la mateixa naturalesa i s’adquireixin el mateix mes de cada exercici pressupostari.

9. Pel que fa a les despeses considerades a l’apartat 5, els complements retributius de qualsevol naturalesa no previstos o previstos de manera insuficient en el pressupost inicial del capítol 1, així com la contractació de personal tant per cobrir vacants com per prestar serveis, requereixen l’existència de disponibilitat pressupostària suficient per a la seva conformitat i estan subjectes a fiscalització prèvia.

10. El Govern pot determinar reglamentàriament les despeses referides a l’apartat 2 que són de caràcter periòdic o repetitiu i que no s’han de fiscalitzar en la fase de liquidació un cop ja s’ha fiscalitzat de manera prèvia la despesa inicial de l’acte o el contracte de què deriven o les seves modificacions.

Article 18. Règim de concessió de transferències

1. Les transferències corrents nominatives en l’àmbit de subconcepte segons la classificació econòmica del pressupost es lliuren a mesura que les entitats afectades les demanin.

De manera mensual, el Govern comunica al Consell General la informació referent tant a les transferències lliurades com a les demandes denegades.

Un cop aprovada la liquidació de comptes de les entitats beneficiàries de transferències nominatives per part dels òrgans competents de les dites entitats, i sempre que no s’hagi compromès en la seva totalitat la despesa pressupostada, el Govern pot o bé sol·licitar a aquests organismes que retornin els ingressos obtinguts amb la transferència i no utilitzats durant l’exercici pressupostari, o bé tenir en

compte aquest romanent pressupostari per atorgar la subvenció de l’exercici següent mitjançant la rebaixa de la subvenció atorgada per l’import corresponent a aquest romanent pressupostari, o bé autoritzar l’entitat beneficiària a mantenir els ingressos obtinguts amb la transferència i no utilitzats durant l’exercici pressupostari perquè no està afectada per finançar diferències de venciment entre els drets i les obligacions durant l’exercici, sempre que l’entitat acreditat al Govern aquestes necessitats de tresoreria i per finançar romanents de tresoreria negatius.

2. Les ajudes i les subvencions amb càrrec als crèdits pressupostaris inicials que no tenen assignació nominativa i que superen l’import de 7.500 euros s’han de concedir d’acord amb criteris de publicitat, concurrència i objectivitat, llevat de les ajudes acordades pel Govern en concepte de contribucions voluntàries per motiu de desastres naturals i de les ajudes en què, de forma raonada, no es pugui promoure la concurrència i que superen l’import de 7.500 euros, les quals es faran públiques en el moment de l’adjudicació.

Aquestes subvencions poden ser:

a) Subvencions corrents: el ministeri que atorga la subvenció ha d’establir, abans d’adoptar els acords de concessió, les bases reguladores d’aquesta concessió; com a mínim s’ha de fixar quina és l’activitat o el programa objecte de la subvenció i quina és la forma de justificació que els beneficiaris han de presentar per demostrar el compliment de la finalitat per a la qual s’ha concedit la subvenció.

Aquestes subvencions són per fer front a despeses de funcionament que comportin un pagament; en cap cas no se subvencionen despeses d’amortitzacions ni provisions de l’exercici.

b) Subvencions de capital: el ministeri que atorga la subvenció ha d’aprovar prèviament les inversions que cal fer. La liquidació d’aquesta subvenció només es fa efectiva amb la presentació de la factura o els documents justificatius corresponents. Queda exempt d’aquesta justificació el Consell General.

Els crèdits per a despeses de subvencions de capital, amb caràcter plurianual o no, compromeses fins al 31 de desembre i que no s’hagin pogut liquidar durant l’exercici en no haver pogut l’entitat beneficiària de la subvenció presentar la factura o els documents justificatius corresponents, s’incorporen al pressupost de l’exercici següent.

3. Les transferències de capital als comuns es fan d’acord amb els terminis establerts per la Llei qualificada de transferències als comuns.

4. El Govern publica cada mes al *Butlletí Oficial del Principat d’Andorra* totes les subvencions concedides. No cal la publicitat en el cas de subvencions

nominatives en el pressupost inicial i de les subvencions corresponents als departaments i als conceptes pressupostaris següents: Departament de Benestar, conceptes pressupostaris 482-50, 482-60, 482-63, 482-65 i 482-90; Departament de Gestió de Recursos Sanitaris, concepte pressupostari 482-40; i Departament de Treball, concepte pressupostari 482-65.

5. En aplicació de l'article 14.1 de la Llei de creació de la Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra, del 3 de setembre de 1993, i de les disposicions addicionals segona i tercera de la Llei de la taxa sobre el Registre de Titulars d'Activitats Econòmiques, del 20 de desembre de 1995, s'estableix que el 18,88% de la recaptació que genera la taxa sobre el Registre de Titulars d'Activitats Econòmiques es transfereix a la Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra per finançar les seves activitats.

Els pagaments de les quotes s'efectuen trimestralment, per quartes parts, i es calculen aplicant el 18,88% als ingressos efectivament recaptats en concepte de taxa sobre el Registre de Titulars d'Activitats Econòmiques, durant l'exercici pressupostari corresponent a l'any 2013, i fins al màxim de l'import dels crèdits de despesa pressupostats per a l'exercici 2014 en el subconcepte 41214 Cambra de Comerç.

Article 19. Ajuts per a l'accés a l'habitatge

Les partides del Departament d'Habitatge destinades al pagament d'ajuts a l'arrendament s'atorguen sobre la base dels criteris i barems establerts en el reglament corresponent, que ha de tenir en compte de manera prioritària la situació econòmica de la llar que n'és beneficiària. Tota demanda denegada ho és de manera raonada sobre la base de criteris preestablerts.

Article 20. Ajuts per facilitar l'accés a un habitatge de lloguer

Les partides del Departament d'Habitatge destinades a eliminar obstacles a l'emancipació i a facilitar l'accés a un habitatge de lloguer s'atorguen sobre la base dels criteris i barems establerts en el reglament corresponent, que ha de tenir en compte de manera prioritària la situació familiar i econòmica de la persona beneficiària. Tota demanda denegada ho és de manera raonada sobre la base de criteris preestablerts.

Article 21. Pensions de solidaritat

La pensió de solidaritat, establerta en l'article 20 de la Llei de garantia dels drets de les persones amb discapacitat, del 17 d'octubre del 2002, es fixa en el

mateix import que el salari mínim vigent durant l'any 2014.

Article 22. Finançament de les despeses sanitàries, a càrrec de la seguretat social, derivades dels programes d'atenció social i sociosanitària previstos en la llei de garantia dels drets de les persones amb discapacitat

El finançament de les despeses estrictament sanitàries derivades de les prestacions socials i sociosanitàries de suport a l'autonomia, a càrrec de la seguretat social, establertes en l'article 17 de la Llei de garantia dels drets de les persones amb discapacitat, del 17 de novembre del 2002, es durà a terme d'acord amb el seu règim d'afiliació al sistema de seguretat social segons l'establert a l'article 16 de la mateixa Llei.

Article 23. Retribucions del personal

1. Les retribucions del cap de Govern, dels ministres, del cap del Gabinet del Cap de Govern, del secretari general del Govern, dels secretaris d'Estat, d'altres alts càrrecs del Govern, dels ambaixadors, dels càrrecs directius dels organismes públics, dels de les entitats parapúbliques, dels de les societats públiques, i del personal de relació especial de l'Administració general no poden ser incrementades durant l'exercici 2014.

Igualment, durant el mateix exercici, les retribucions dels membres del Consell Superior de la Justícia, dels magistrats, dels batlles, del fiscal general, dels fiscals adjunts, del president del Tribunal de Corts i del president del Tribunal Superior no poden ser incrementades durant l'exercici 2014.

2. Les retribucions del personal de l'Administració general i de l'Administració de justícia no poden ser incrementades durant l'exercici 2014.

3. Als criteris relatius al complement d'absorció, als quals fa referència la disposició transitòria primera de la Llei de la funció pública, no s'hi aplica cap increment.

4. Les prestacions complementàries per jubilació anticipada i jubilació obligatòria (aquesta última entesa com la suma de la pensió a càrrec de l'Administració general i de la pensió a càrrec de la Caixa Andorrana de Seguretat Social) dels empleats de l'Administració general no es poden incrementar amb l'índex de preus de consum (IPC). Amb la finalitat de determinar l'aplicació correcta de l'increment zero de l'IPC, la Caixa Andorrana de Seguretat Social ha d'informar el Govern de l'import de la pensió de jubilació que satisfà al personal en situació de jubilació obligatòria en el termini de 30 dies des de l'entrada en vigor d'aquesta Llei.

5. Els apartats 2, 3 i 4 són aplicables a les societats públiques, a les entitats parapúbliques, de dret públic i altres organismes públics, i a les entitats autònomes les despeses corrents de les quals es financen mitjançant transferència corrent del Govern.

6. La retribució del personal de l'Administració general i de l'Administració de justícia que es contracti l'any 2014 serà la prevista en les taules salarials de la Llei de la funció pública aplicades en l'exercici 2013.

Article 24. Contractació de personal

1. Durant l'exercici 2014 no es poden crear noves places de funcionaris ni agents de l'Administració de caràcter indefinit.

2. Durant l'exercici 2014 les places vacants de l'Administració general que es generin, incloses les jubilacions, no es poden cobrir amb personal fix extern, a excepció de les vacants generades fins a l'exercici 2014 en el Cos Especial de Policia, el Cos d'Extinció i Prevenció d'Incendis i Salvaments i les de secretaris judicials i, també, a excepció de les places vacants generades fins a l'exercici 2014 que es puguin adscriure al ministeri encarregat dels compromisos internacionals en matèria financera adquirits pel Principat d'Andorra i de desenvolupament del nou marc fiscal.

Les places vacants generades amb anterioritat al 2014, incloses les jubilacions, i que es podien cobrir amb personal eventual dins dels límits establerts en cada exercici, es poden cobrir amb personal fix intern.

De manera excepcional, es pot autoritzar la contractació de personal eventual per cobrir les vacants generades en exercicis anteriors per donar resposta a les necessitats de personal en els llocs de treball de mestre, professor, psicopedagog, tècnic especialitzat en l'àmbit social, tècnic especialitzat en educació social, tècnic pedagògic en l'àmbit de la biblioteca escolar i col·laborador educatiu del Ministeri d'Educació i Joventut, que es deriven de l'aplicació de la legislació que regula el sistema educatiu andorrà. També, de manera excepcional, es pot autoritzar la contractació de personal eventual, per cobrir les vacants generades en exercicis anteriors, per donar resposta a les necessitats de personal assistencial sanitari del Servei Andorrà d'Atenció Sanitària que es puguin considerar prioritàries per raons sanitàries o sociosanitàries.

3. Durant l'exercici 2014 les baixes mèdiques de fins a 30 dies no es poden cobrir amb personal eventual extern. El ministre encarregat de les finances, amb l'informe previ de la Secretaria d'Estat de Funció Pública i amb el vistiplau del Govern, pot autoritzar la cobertura de baixes mèdiques d'una durada

superior a 30 dies per als projectes que siguin estratègicament prioritaris.

De manera excepcional, es poden cobrir baixes amb una durada inferior a 30 dies per donar resposta a les necessitats de personal en els llocs de treball de mestre, professor, psicopedagog, tècnic especialitzat en l'àmbit social, tècnic especialitzat en educació social, tècnic pedagògic en l'àmbit de la biblioteca escolar i col·laborador educatiu del Ministeri d'Educació i Joventut, que es deriven de l'aplicació de la legislació que regula el sistema educatiu andorrà.

4. Dels contractes amb personal eventual de prestació per obra o servei que estiguin vigents, se'n limita el nombre per a l'exercici 2014 als vigents i per departament, i per tant, no se'n poden crear de nous.

5. Els apartats 1, 2 i 3 són aplicables a l'Administració de justícia, a les societats públiques, a les entitats parapúbliques, de dret públic i altres organismes públics i a les entitats autònomes les despeses corrents de les quals es financen mitjançant transferència corrent del Govern. En aquests casos, les referències als òrgans de l'Administració general s'entenen substituïdes pels òrgans competents de les entitats que integren el pressupost de l'Estat esmentades.

6. El Consell Superior de la Justícia, les societats públiques, les entitats parapúbliques, de dret públic i altres organismes públics han d'acordar un procediment per a la contractació de personal eventual similar al que estableixen els apartats 2 i 3.

7. Les noves contractacions de personal de relació especial es publicaran al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Capítol tercer. De les operacions financeres

Article 25. Operacions d'endeutament

1. S'autoritza el Govern perquè, a proposta del ministre encarregat de les finances, afronti les operacions d'endeutament següents:

a) Emetre deute públic o concertar operacions de crèdit per refinançar o substituir l'endeutament autoritzat, formalitzat, disposat i no disposat el 31 de desembre de l'exercici anterior a l'any en què la Llei es fa vigent.

b) Concertar operacions de crèdit en concepte de prestació de garanties mitjançant un aval en el marc del Programa destinat al finançament privilegiat d'empreses i negocis de nova creació, innovació, reconversió i projectes emprenedors, d'acord amb el Decret del 10 de març del 2010, del Programa de crèdits destinat al finançament privilegiat d'empreses de valor afegit i/o de caràcter innovador, i del

Programa de microcrèdits destinat al finançament privilegiat d'empreses o negocis de nova creació o establerts al país, d'acord amb el Decret del 13 de març del 2013, respectivament, per un import total màxim de 12.500.000 euros.

c) Concertar operacions de crèdit en concepte de prestació de garanties mitjançant un aval en el marc del Programa de rehabilitació del parc immobiliari, la millora de l'eficiència energètica dels edificis i l'ús de les energies renovables, d'un import màxim de 24.000.000 d'euros, d'acord amb la disposició addicional de la Llei 93/2010, del 16 de desembre, de mesures de promoció de l'activitat econòmica i social, i de racionalització i d'optimització dels recursos de l'Administració, del Decret del 16 de març del 2011, i de la Llei 21/2013, del 10 d'octubre, per al foment de la rehabilitació del parc immobiliari, la millora de l'eficiència energètica dels edificis i l'ús de les energies renovables o amb la normativa posterior que els substitueixi.

d) Concertar noves operacions d'endeutament amb un venciment no superior a la data 31 de desembre de 2014, fins a un import de 8.000.000 d'euros per fer front a necessitats puntuals de tresoreria.

e) Emetre deute públic o concertar operacions de crèdit d'un import de 40.241.006,67 euros per finançar el dèficit previst en l'exercici 2014.

f) Concertar noves operacions d'endeutament per a l'exercici 2014 per fer front als crèdits aprovats en exercicis anteriors i reconduïts a l'exercici 2014.

g) Concertar operacions de crèdit per finançar el pagament dels contractes d'obra amb abonament total del preu en un únic pagament en el moment de l'acabament i la recepció conforme de l'obra, d'acord amb el que preveu a l'article 15 d'aquesta Llei.

2. S'autoritza l'entitat parapública Forces Elèctriques d'Andorra perquè pugui concertar noves operacions d'endeutament per a l'exercici 2014 fins a un import de 14.600.000 euros, per fer front al pla d'inversió previst.

3. L'endeutament autoritzat l'any 2013 i no formalitzat el 31 de desembre d'aquest any es pot instrumentalitzar el 2014, per finançar els crèdits de les despeses compromeses que no s'hagin pogut efectuar durant el mateix exercici i que s'hagin d'incorporar al pressupost de l'any 2014, en aplicació de l'article 15.4 de la Llei general de les finances públiques.

Article 26. Dipòsits de reserves en garantia

S'autoritza el Govern perquè, a proposta del ministre encarregat de les finances i amb l'informe previ de l'Institut Nacional Andorrà de Finances, determini la forma de remuneració i les altres condicions aplicables als dipòsits de reserves en garantia

constituïts per les entitats financeres d'inversió i les societats gestores d'organismes d'inversió col·lectiva.

Article 27. Modificació de la disposició addicional primera de la Llei 21/2006, del 14 de desembre, de l'impost sobre les plusvàlues en les transmissions patrimonials immobiliàries

Es modifica la disposició addicional primera en els termes següents:

“Disposició addicional primera

El valor d'adquisició previst a l'apartat 5 de l'article 8 s'ha d'actualitzar multiplicant-lo pels coeficients d'actualització següents, determinats en funció dels anys en què el bé immoble hagi estat en propietat de l'obligat tributari:

- a) 1,00 per a l'any 2013
- b) 1,01 per a l'any 2012
- c) 1,04 per a l'any 2011
- d) 1,05 per a l'any 2010
- e) 1,05 per a l'any 2009
- f) 1,07 per a l'any 2008
- g) 1,11 per a l'any 2007
- h) 1,14 per a l'any 2006
- i) 1,17 per a l'any 2005
- j) 1,21 per a l'any 2004”

Article 28. Modificació de l'article 15 de la Llei de l'impost indirecte sobre la prestació de serveis d'assegurança, del 14-05-2002

Es modifica l'article 15 de la Llei de l'impost indirecte sobre la prestació de serveis d'assegurança, del 14-05-2002, que queda redactat de la manera següent:

“Article 15. Determinació de la quota de liquidació

1. La quota de liquidació de l'impost es determina segons el sistema de determinació objectiva, d'acord amb el que preveu aquesta Llei i amb les declaracions presentades pels obligats tributaris.

2. La determinació de la quota de liquidació es fa d'acord amb la fórmula següent:

$$\text{Quota de liquidació} = t \times V1 - 0,0045 \times V1$$

On:

t: Tipus de gravamen

V1: Primes totals

La variable t, tipus de gravamen, correspon al tipus de gravamen establert a l'article 9.

La variable V1, primes totals, correspon a l'import total de les primes o quotes que s'hagin de satisfer com a contraprestació de les operacions subjectes a aquest impost, sigui quina sigui la causa o l'origen que les

motivi i el lloc i la forma de pagament, a excepció de la contribució al Fons andorrà de garantia d'automòbils. Les variables anteriors han de ser les corresponents a l'any natural objecte de liquidació.

3. La quota de liquidació de l'impost és anyal.”

Article 29. Preu de compra del punt de jubilació

El preu de compra del punt de jubilació per a l'exercici 2014 s'ha d'actualitzar en el mateix percentatge que el preu de venda del punt de jubilació.

Article 30. Modificació de la disposició addicional setena de la Llei 17/2008, del 3 d'octubre, de la seguretat social

Es modifica la disposició addicional setena en els termes següents:

“1. Els coeficients tècnics regulats a l'article 202 per a la pensió de jubilació abans dels seixanta-cinc anys són els següents:

Edat	Coeficient
58	0,51
59	0,58
60	0,65
61	0,72
62	0,79
63	0,86
64	0,93
65	1,00

2. Els coeficients tècnics regulats a l'article 204 per a la revaloració de la pensió de jubilació són els següents:

Edat	Coeficient
65	1,00
66	1,04
67	1,08
68	1,12
69	1,16
70	1,20
71	1,24
72	1,28

”

Disposició addicional primera

A partir de l'entrada en vigor d'aquesta Llei, l'interès legal queda establert en el 3,00%. En cas que el Govern no pagui als seus proveïdors en els terminis establerts legalment, incorporarà al seu pagament els interessos legals de demora corresponents de forma automàtica.

Disposició addicional segona

Les despeses autoritzades amb càrrec als crèdits del pressupost prorrogat s'han d'imputar als crèdits autoritzats per aquesta Llei. Si en el pressupost prorrogat no consta el mateix concepte que en el pressupost per al 2013, el ministeri encarregat de les finances ha de determinar el concepte pressupostari a què s'ha d'imputar la despesa autoritzada. En aquest cas el Govern informa el Consell General de la decisió adoptada.

Disposició addicional tercera

Es modifica el punt 2 de l'article 23 de la Llei general de les finances públiques, del 19 de desembre de 1996, que queda redactat de la manera següent:

“2. El projecte ha d'incloure la determinació dels ingressos concrets destinats a finançar el crèdit extraordinari, i que poden ser: recaptació més grans d'ingressos respecte als previstos; transferència d'altres crèdits que s'estimin reduïbles; aplicació de contribucions especials; nou endeutament; disminució de la tresoreria; venda de béns patrimonials; o dins del marc de la Llei 5/2008, del 15 de maig, d'acompanyament del Projecte de llei del pressupost 2008 sobre les noves formes de contractació i finançament d'obres públiques. El projecte s'ha d'acompanyar d'una memòria explicativa que justifiqui la necessitat i la urgència de dur a terme l'obra o prestar el servei de què es tracti.”

Disposició addicional quarta

S'addicionen els apartats 3, 4, 5 i 6 a l'article 36 de la Llei general de les finances públiques, del 19 de desembre de 1996, amb la redacció següent:

“3. El Govern ha d'aprovar, mitjançant un reglament, anualment i durant el primer trimestre de l'any posterior a l'any de tancament pressupostari, a proposta de la Intervenció General amb la conformitat prèvia del ministre encarregat de les finances, un programa de control pressupostari que determini les entitats parapúbliques o de dret públic, les societats públiques participades per l'Administració general amb incidència sobre les finances públiques i les entitats privades que reben subvencions, préstecs, avals i altres ajuts a càrrec del pressupost general, que estiguin subjectes al control pressupostari, així com la modalitat i l'abast de control a la qual estiguin subjectes.

4. La Caixa Andorrana de Seguretat Social queda subjecta al control pressupostari per part de la Intervenció General i, per tant, entra dins l'abast del programa de control pressupostari anual a què es refereix el punt 3.

5. El control dels drets econòmics o dels ingressos en el marc del control pressupostari es refereix al control inherent a la presa de raó en comptabilitat i al control posterior que es realitza mitjançant l'exercici del control financer permanent, l'abast del qual es determina reglamentàriament. La Intervenció General pot establir comprovacions específiques posteriors sobre determinats tipus de liquidacions d'ingressos.

6. La fiscalització de les devolucions d'ingressos entra dins l'abast del control pressupostari de les despeses.”

Disposició addicional cinquena

En el cas que, al final de l'any 2013, l'índex de preus de consum fos negatiu, s'ha de prendre com a valor de referència per a l'any 2013 el 0%.

Disposició addicional sisena

Les prestacions econòmiques pagades per la Caixa Andorrana de Seguretat Social l'import de les quals un cop deduïdes les cotitzacions de l'assegurat sigui igual o superior al salari mínim oficial establert per l'any 2014, no es revaloren durant l'any 2014.

Disposició addicional setena

Des de l'entrada en vigor d'aquesta Llei fins a l'entrada en vigor de la Llei del pressupost per a l'exercici 2015 queda en suspens l'actualització o la revisió a l'alça de la renda de tots els contractes d'arrendament de finques urbanes, tant les destinades a habitatge com les que es destinen a l'exercici d'una activitat de comerç, indústria, professional, d'ensenyament o de qualsevol altra classe, i també dels contractes d'arrendament de terrenys per a un ús distint de l'aprofitament agrícola, pecuari o forestal. Aquesta suspensió també s'aplica als contractes d'arrendament de garatges i de places d'aparcament.

Disposició addicional vuitena

Es deroga l'apartat 2 de l'article 17 de la Llei 31/2008, del 18 de desembre, de mesures de reactivació econòmica, i els articles 12 i 25.4 de la Llei 93/2010, del 16 de desembre, de mesures de promoció de l'activitat econòmica i social i d'optimització dels recursos de l'Administració.

Disposició addicional novena

El Govern, excepcionalment, tramita a la Sindicatura el Projecte de Llei de pressupost general per a l'exercici 2014 sense haver-hi inclòs el pressupost de la Societat de Gestió Col·lectiva de Drets d'Autor i Drets Veïns.

Consegüentment, el Govern, excepcionalment, tramita a la Sindicatura el Projecte de pressupost de l'exercici 2014 d'aquesta entitat de dret públic, el qual té un efecte nul en el resultat pressupostari del Govern, de manera separada i amb posterioritat a la resta del Projecte de llei del pressupost general per a l'exercici 2014, i en tot cas, abans del 31 de desembre del 2013.

Disposició addicional desena

Es modifica l'article 197 de la Llei 17/2008, del 3 d'octubre, de la seguretat social, que queda redactat de la manera següent:

"En el supòsit que la persona assegurada compleixi els requisits regulats a l'article 195, el pagament del capital consisteix a retornar a la persona assegurada les cotitzacions actualitzades fins a l'exercici 2012 d'acord amb l'IPC. Aquestes cotitzacions no es revaloren durant l'exercici 2014.

Per actualitzar les mensualitats anteriors a l'any 1998, s'aplica la mitjana dels IPC francès i espanyol."

Disposició addicional onzena

Es modifica l'article 118 de la Llei 17/2008, del 3 d'octubre, de la seguretat social, que queda redactat com segueix:

"Article 118. Prestacions per a les persones que realitzen una activitat per compte propi

1. Les persones que realitzen una activitat per compte propi tenen dret a totes les prestacions previstes en aquesta branca quan, a més dels requisits particulars exigits per cada prestació es troben en situació d'alta laboral en sobrevenir la contingència protegida i estan al corrent de pagament de les seves cotitzacions, excepte que aquesta Llei fixi el contrari.

La concessió d'ajornament per al pagament de les cotitzacions de les persones que realitzen una activitat per compte propi dona dret a les prestacions previstes en aquesta branca sempre que es doni compliment a les condicions de l'ajornament.

2. Si aquestes persones en el moment de sol·licitar la demanda de prestacions, no estan al corrent de pagament de les seves cotitzacions i no compleixen les condicions de l'ajornament, però es troben en situació d'alta laboral, no es podrà emetre cap document de presa en càrrec i rebran les prestacions que els correspongui de manera retroactiva en el moment en què hagin fet l'esmentat pagament, sense perjudici dels recàrrecs que se'ls imposin.

3. Les prestacions que derivin d'accident laboral o malaltia professional no exigeixen períodes previs de cotització."

Disposició addicional dotzena

S'afegeix un nou apartat 5 a l'article 58 de la Llei 11/2012 del 21 de juny, de l'Impost General Indirecte amb el següent redactat:

“...

5. Transport per cable.

...”

Disposició final primera

Es modifica la Llei de contractació pública, del 9 de novembre del 2000, en els paràgrafs, apartats i articles que s'esmenten a continuació:

a) El paràgraf c de l'apartat 1 de l'article 2 queda redactat com segueix:

“c) La relació de servei dels funcionaris públics i els contractes de prestació de serveis regulats per la Llei de la funció pública i per la normativa laboral.”

b) L'apartat 2 de l'article 54 queden redactats com segueix:

“2. Els contractes a què es refereix l'article 52.1 que tinguin un import inferior a 12.000 euros, i també els declarats de caràcter sensible, poden ser objecte de contractació directa. Sempre que sigui possible, abans de formalitzar la contractació, l'òrgan contractant ha de consultar almenys dos empreses o professionals amb capacitat per executar el contracte. Una vegada feta la selecció de l'empresa o del professional, l'òrgan contractant hi convé el preu cert i la resta de condicions de l'encàrrec.

Es consideren de caràcter sensible els contractes que afectin la seguretat de l'Estat o les relacions internacionals del Principat d'Andorra, i els que corresponen a encàrrecs del cap de Govern, dels ministres o dels presidents de les entitats parapúbliques relatius a una matèria de la seva competència que té incidència en les directrius i decisions polítiques que determinen els objectius estratègics del Govern.

L'òrgan de contractació ha de declarar expressament el caràcter sensible o reservat del contracte, i ha de justificar-lo en l'expedient.”

c) L'apartat 1 de l'article 66 queda redactat com segueix:

“1. És requisit essencial per licitar amb les administracions haver constituït prèviament una fiança provisional, excepte en els supòsits a què es refereix l'article 69. En els casos en què l'Administració ha establert un tipus de licitació o estimació base del contracte, l'import de la fiança provisional és del 2% d'aquesta estimació; en els altres casos, l'Administració ha de determinar l'import de la fiança provisional, sense que pugui

excedir el 2% de l'estimació del pressupost del contracte.”

Disposició final segona

Aquesta Llei entrarà en vigor l'endemà de ser publicada al *Butlletí Oficial del Principat d'Andorra*.

QUADRE RESUM PROJECTE DE PRESSUPOST 2014**GOVERN D'ANDORRA****Pressupost d'ingressos 2014****Classificació econòmica - Conceptes (euros)**

1		Impostos directes	48.493.249,74
1	0	Sobre la Renda	48.467.209,74
1	0	0 De les persones físiques	2.436.514,76
1	0	1 Societats / activitats econòmiques	32.121.069,91
1	0	3 Impost sobre la renda de no residents	13.909.625,07
1	2	Altres impostos directes	26.040,00
1	2	2 Altres impostos directes	26.040,00
2		Impostos indirectes	277.844.212,84
2	0	Sobre trans.patrim.i act.jurid.doc	3.348.938,76
2	0	0 Sobre transmissions intervius	3.348.938,76
2	1	Sobre el consum	272.929.356,40
2	1	0 Consum béns	109.546.705,31
2	1	1 Consum de serveis	2.832.489,53
2	1	3 Impostos especials	45.708.021,77
2	1	4 Sobre el tràfic exterior	114.842.139,79
2	2	Sobre el joc	1.565.917,68
2	2	0 Sobre el Joc	1.565.917,68
3		Taxes i altres ingressos	24.424.570,00
3	0	Taxes	10.956.689,64
3	0	0 Taxa d'activitats econòmiques	4.681.721,90
3	0	1 Taxa de vehicles	4.406.534,71
3	0	3 Taxa judicial	706.917,00
3	0	4 Taxa marques	307.996,03
3	0	7 Taxa sol·licituds de treball	852.970,00
3	0	8 Taxa Salut animal	550,00
3	1	Prestació de serveis	7.423.789,07
3	1	0 Legalització de documents	39.659,03
3	1	1 Llicències, permisos i autoritzacions	644.565,62
3	1	2 Serveis sanitaris	20.616,17
3	1	3 Certificats	62.907,07
3	1	4 Carnets escolars	972.266,85
3	1	5 Passaports	310.661,96
3	1	6 Inscripcions en registre	1.334.977,90
3	1	7 Inspeccions	0,00
3	1	8 Ús cartografia digital	221,42
3	1	9 Altres serveis	4.037.913,05
3	2	Venda de béns	327.518,19
3	2	0 Venda de publicacions pròpies	25.754,54
3	2	1 Impresos	122.154,72

3	2	3	Fotocòpies i altres prod.repografia	4.378,34
3	2	4	Cartografia i fotografia aèria	38.856,96
3	2	5	Ef. Inútils i material de rebuig	0,00
3	2	6	Documentació diversa	46.308,48
3	2	7	Productes sanitaris	84.238,00
3	2	9	Altres béns	5.827,15
3	3		Reinteguments	45.459,48
3	3	0	D'exercicis tancats	2.484,37
3	3	1	De pressupostos corrents	42.975,11
3	4		Altres ingressos	5.671.113,62
3	4	0	Sancions	2.232.882,60
3	4	1	Expedients	0,00
3	4	2	Danys i imprevistos	1.830.165,00
3	4	3	Recàrrecs	1.608.066,02
3	4	4	Subhastes	0,00
3	4	5	Ingressos Atípics	0,00
4			Transferències corrents	1.500.000,00
4	0		De l'Estat	0,00
4	0	9	Altres subv. De l'adminis. De l'estat	0,00
4	2		Organismes comerc. Indust. financers	0,00
4	2	9	Altres transferències	0,00
4	3		Subvencions de l'exterior	1.500.000,00
4	3	9	Subvencions de l'exterior	1.500.000,00
4	4		D'empreses Públ. I altres Ent. Públ.	0,00
4	4	9	D'altres entitats públiques	0,00
4	8		De l'exterior	0,00
4	8	9	Altres transferències corrents	0,00
5			Ingressos patrimonials	11.482.301,20
5	1		Int. bestretes i préstecs concedits	2.022,29
5	1	8	A instit. sense finalitat de lucre	2.022,29
5	2		Int.de dipòsits i comptes bancaris	149,40
5	2	0	Interessos de comptes bancaris	0,00
5	2	1	Interessos de dipòsits	149,40
5	3		Produc.de distribució de resultats	11.229.761,00
5	3	0	Distribució de resultats	11.229.761,00
5	3	1	Distribució de resul. extraordinària	0,00
5	4		Rendes d'immobles	135.764,25
5	4	1	Lloguers	135.764,25
5	5		Resultat d'operacions comercials	114.604,26
5	5	0	Resultat d'operacions comercials	114.604,26
5	8		Interessos de demora	0,00
5	8	0	Interessos de demora	0,00
5	9		Altres ingressos patrimonials	0,00
5	9	0	Ingressos provinents d'inversions reals	0,00
			Total sense actius ni passius financers	363.744.333,78
8			Actius financers	72.866,70
8	1		Venda d'oblig. I bons fora del S.P.	13.004,97
8	1	0	A curt termini	13.004,97
8	2		Reintegr. préstecs concedits al SP	0,00
8	2	1	Préstecs a mig i llarg termini	0,00
8	3		Reinteg. préstecs concedits fora SP	59.861,73
8	3	1	Préstecs a mig i llarg termini	59.861,73
9			Passius financers	204.769.548,67
9	0		Deute Públic	162.270.700,00
9	0	0	Deute públic	162.270.700,00
9	2		Préstecs rebuts de l'exterior	40.241.006,67
9	2	0	Préstecs c/t entitats privades	40.241.006,67
9	4		Dipòsits	0,00

9	4	0	Dipòsits	0,00
9	4	1	Fiances	0,00
9	5		Benefici per encunyació de monedes	2.257.842,00
9	5	0	Benefici per encunyació de monedes	2.257.842,00
			Total actius i passius financers	204.842.415,37
TOTAL PRESSUPOST D'INGRESSOS				568.586.749,15

Pressupost del sector públic 2014

Classificació econòmica

Pressupost de la Caixa Andorrana de Seguretat Social - CASS (milers d'euros)

Pressupost de despeses

			Plurianuals
1	Despeses de personal	4.724,18	0,00
100	Retribucions bàsiques i altres remuneracions d'alts càrrecs	97,81	
110	Remuneracions bàsiques personal fix	3.530,46	
130	Remuneracions bàsiques personal eventual	448,97	
160	Quotes seguretat social	589,09	
163	Despeses socials del personal	57,85	
2	Consum de béns corrents i serveis	2.786,51	0,00
202	Lloguer d'edificis i altres construccions	306,16	
206	Lloguer d'equipaments per a informàtica	73,09	
209	Lloguer altre immobilitzat material	12,11	
210	Reparació i conservació de terrenys i béns naturals	3,96	
212	Reparació i conservació d'edificis i altres construccions	70,04	
213	Reparació i conservació de maquinària, instal·lacions i equipaments	170,57	
214	Reparació i conservació de material de transport	6,01	
215	Reparació i conservació de mobiliari i efectes	48,55	
216	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	750,77	
220	Material d'oficina	87,16	
221	Subministraments	275,17	
222	Comunicacions	51,65	
223	Transport	36,63	
224	Primes d'assegurances	22,45	
225	Tributs	142,42	
226	Altres serveis	152,04	
227	Treballs realitzats per altres empreses	565,22	
230	Reemborsaments de dietes	12,50	
3	Despeses financeres	20,20	0,00

320	Prestacions de serveis bancaris	10,20	
349	Serveis bancaris	10,00	
4	Transferències corrents	203.477,63	0,00
421	Prestacions malaltia general	125.882,23	
423	Prestacions de vellesa	77.296,47	
424	Prestacions familiars	283,93	
482	A famílies i institucions sense fins de lucre	15,00	
	<i>Despeses de funcionament</i>	211.008,52	0,00
6	Inversions reals	1.150,86	270,00
603	Maquinària, instal·lacions i equipament	139,70	
605	Mobiliari i estris	10,50	
612	Edificis i altres construccions	178,00	
613	Maquinària, instal·lacions i equipament	15,60	
615	Mobiliari i estris	75,08	
616	Equipaments per a processos d'informació	208,16	
640	Immobilitzat immaterial	523,82	270,00
	<i>Despeses d'inversió</i>	1.150,86	270,00
8	Actius financers	29.384,86	0,00
811	A mig i llarg termini	27.009,66	
831	Préstec a mig i llarg termini fora SP	2.375,20	
	<i>Variació d'actius i passius financers</i>	29.384,86	0,00
	Total pressupost de despeses	241.544,24	270,00

Pressupost d'ingressos

1	Imp directes i cotitzacions socials	200.046,44
121	Cotitzacions branca malaltia general	101.695,64
123	Cotitzacions branca jubilació	98.350,80
3	Taxes i altres ingressos	1.714,91
331	Reintegraments de prestacions branca general	1.400,00
332	Reintegraments de prestacions branca jubilació	70,00
341	Recàrrecs i sancions	208,91
345	Altres ingressos	36,00
4	Transferències corrents	34.653,62
421	Per prestacions malaltia general	28.300,08
423	Per prestacions de vellesa	6.069,61
424	Per prestacions familiars	283,93
5	Ingressos patrimonials	2.527,69
524	Interessos de comptes bancaris	10,00
537	Interessos i dividendes d'actius dels fons de reserva	354,64
541	Lloguer d'immobles	2.040,79
542	Rendes consums d'immobles	122,27
8	Actius financers	2.601,58
831	Reintegrament de préstecs i bestretes fora S.P.	2.601,58
	Total pressupost d'ingressos	241.544,24

Pressupost de l'Institut Nacional Andorrà de Finances - INAF (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	1.598,00
100	Consell d'administració	110,00
110	Remuneracions bàsiques i altres personal fix	1.225,00

130	Remuneracions bàsiques i altres personal eventual	4,00
160	Quotes de seguretat social	189,00
163	Despeses socials del personal	70,00
2	Consum de béns corrents i serveis	839,17
202	Edificis i altres construccions	102,97
212	Reparació i conservació d'edificis i altres construccions	3,20
213	Reparació i conservació de maquinària, instal·lacions i equipaments	1,10
215	Reparació i conservació de mobiliari i efectes	0,40
216	Reparació i conservació d'equips informàtics	60,00
219	Reparació i conservació d'altre immobilitzat	0,50
220	Material d'oficina	15,10
221	Subministraments	9,60
222	Comunicacions	33,50
224	Primes d'assegurances	7,00
225	Tributs	21,00
226	Altres serveis	68,80
227	Treballs realitzats per altres empreses	480,00
231	Locomoció	36,00
3	Despeses financeres	12,50
340	Interessos de dipòsits	12,50
	<i>Despeses de funcionament</i>	2.449,67
6	Inversions reals	490,15
603	Maquinària, instal·lacions i equipament	12,15
605	Mobiliari i estris	28,00
606	Equips per a processos d'informació	50,00
640	Immobilitzat immaterial	400,00
	<i>Despeses d'inversió</i>	490,15
	Total pressupost de despeses	2.939,82

Pressupost d'ingressos

3	Taxes i altres ingressos	1.551,80
311	Llicències, permisos i autoritzacions	0,00
321	Taxes	292,30
322	Taxes anuals de supervisió	1.259,50
5	Ingressos patrimonials	812,50
531	Interessos de dipòsits	812,50
8	Romanents de tresoreria	575,52
870	Incorporació romanents de tresoreria	575,52
	Total pressupost d'ingressos	2.939,82

Pressupost del Servei Andorrà d'Atenció Sanitària - SAAS (milers d'euros)

Pressupost de despeses

			Plurianuals
1	Despeses de personal	36.112,63	
110	Remuneracions bàsiques i altres	30.851,96	
130	Remuneracions bàsiques personal eventual	145,50	
160	Quotes seguretat social	4.493,50	
163	Despeses socials del personal	621,67	
2	Consum de béns corrents i serveis	18.523,86	700,20

202	Lloguers de terrenys i béns naturals	441,19	
203	Lloguer de maquinària, instal·lacions i equipaments	79,58	
213	Reparació i conservació maquinària, instal·lacions i equipaments	631,91	
216	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	751,45	
218	Reparació i conservació d'aparells i instruments mèdics	551,61	
220	Material d'oficina	140,58	
221	Subministraments	11.163,26	
222	Comunicacions	280,00	
223	Transport	88,50	
224	Primes d'assegurances	273,20	700,20
225	Tributs	12,30	
226	Altres serveis	43,40	
227	Treballs realitzats per altres empreses	3.998,88	
231	Locomoció	68,00	
3	Despeses financeres	40,00	
349	Altres despeses financeres	40,00	
4	Comptes de despeses per transferències corrents	775,83	
472	Transferències corrents a empreses privades	775,53	
482	Transferències corrents a institucions sense finalitat de lucre	0,30	
	<i>Despeses de funcionament</i>	<i>55.452,32</i>	
6	Inversions reals	1.458,00	
612	Edificis i altres construccions	0,00	
613	Maquinària, instal·lacions i equipaments	938,00	
614	Material de transport	0,00	
615	Mobiliari i estris	0,00	
616	Equipaments per a processos d'informació	180,00	
640	Immobilitzat immaterial	340,00	
	<i>Despeses d'inversió</i>	<i>1.458,00</i>	<i>0,00</i>
	Total pressupost de despeses	56.910,32	700,20

Pressupost d'ingressos

4	Transferències corrents	12.353,51
411	Altres subvencions de l'Administració de l'Estat	12.353,51
5	Ingressos patrimonials	43.098,81
570	Resultats d'operacions comercials	43.098,81
7	Transferències de capital	1.458,00
761	Ministeri de Salut	1.458,00
	Total pressupost d'ingressos	56.910,32

Pressupost del Servei de Telecomunicacions d'Andorra - STA (milers d'euros)

Pressupost de despeses

			Plurianuals
1	Despeses de personal	11.823,75	21,60
110	Remuneracions bàsiques i altres personal fix	8.812,77	
130	Remuneracions bàsiques i altres personal eventual	593,11	
160	Quotes seguretat social	1.384,34	
161	Prestacions socials	358,59	
163	Despeses socials del personal	674,95	21,60
2	Consum de béns corrents i serveis	29.581,62	11.435,72
202	Lloguers edificis i altres construccions	75,46	46,98
210	Reparació, manteniment i conservació	9.005,86	7.982,11
220	Material d'oficina	94,35	
221	Subministraments	1.646,44	
222	Comunicacions	100,85	47,80
223	Transport	8,82	
224	Primes d'assegurances	398,00	398,00
225	Tributs	1.468,80	
226	Altres serveis	566,72	50,00
227	Treballs realitzats per altres empreses	4.417,76	2.835,83
228	Operadors de telecomunicacions	7.210,54	
229	Subministraments destinats a la venda	4.478,66	75,00
230	Reemborsament de dietes	7,41	
231	Locomoció	101,95	
3	Despeses financeres	215,00	0,00
349	Altres despeses financeres	215,00	
4	Transferències corrents	299,01	0,00
492	Transferències corrents a altres organismes	299,01	
	<i>Despeses de funcionament</i>	<i>41.919,38</i>	<i>11.457,32</i>
6	Inversions reals	26.728,82	12.591,10
602	Edificis i altres construccions	1.346,00	75,00
603	Maquinària i instal·lacions	18.122,40	11.750,00
604	Material de transport	90,00	
605	Mobiliari i estris	25,00	
606	Equipaments per a processos d'informació	7.143,42	
640	Immobilitzat immaterial	2,00	766,10
7	Transferències de capital	8.300,00	0,00
750	Transferències de capital a Govern	8.300,00	
8	Actius Financers	22.457,74	0,00
800	Adquisició deute SP a curt termini	3.500,00	
801	Adquisició deute sector públic llarg termini	18.957,74	
	<i>Despeses d'inversió</i>	<i>57.486,56</i>	<i>12.591,10</i>
	Total pressupost de despeses	99.405,94	24.048,42

Pressupost d'ingressos

5	Ingressos patrimonials	79.281,18
---	-------------------------------	------------------

500	Interessos de títols i valors de l'estat	930,24
520	Interessos de dipòsits i comptes bancaris	200,00
560	Facturació a clients	56.175,94
561	Facturació a operadors	21.975,00
8	Actius financers	20.124,76
801	Alienació deute SP llar termini	20.124,76
	Total pressupost d'ingressos	99.405,94

Pressupost de Forces Elèctriques d'Andorra - FEDA (milers d'euros)

Pressupost de despeses

			Plurianuals
1	Despeses de personal	5.952,00	
110	Remuneracions bàsiques i altres personal fix	4.895,08	
130	Remuneracions bàsiques i altres personal eventual	37,42	
160	Quotes seguretat social	718,31	
161	Prestacions socials	148,09	
163	Despeses socials del personal	153,10	
2	Consum de béns corrents i serveis	40.345,40	4.615,92
202	Lloguer edificis i altres construccions	37,31	144,00
212	Edificis i altres construccions	490,21	103,15
213	Maquinària i instal·lacions i equipaments	2.033,28	1.687,11
214	Material de transport	30,00	
215	Mobiliari i estris	6,00	
216	Equips d'informàtica	335,90	692,09
220	Material d'oficina	134,19	80,00
221	Subministraments corrents	94,54	
222	Comunicacions	179,97	
223	Transport	15,60	
224	Primes d'assegurances	431,98	1.771,57
225	Tributs	751,32	
226	Altres serveis	597,36	
227	Treballs realitzats per altres empreses	589,31	138,00
228	Subministraments	34.605,53	
230	Reemborsament de dietes	2,10	
231	Locomoció	10,80	
3	Despeses financeres	761,27	
310	Interessos de préstecs	747,86	
330	Interessos de comptes corrents	13,41	
	<i>Despeses de funcionament</i>	47.058,67	4.615,92
6	Inversions reals	23.991,05	95.617,44
600	Terrenys i béns naturals	4.500,00	10.400,00
602	Edificis i altres construccions	672,50	2.400,00
603	Maquinària, instal·lacions i equipament	17.948,55	80.080,00
604	Material de transport	70,00	280,00
605	Mobiliari i material de despatx	10,00	40,00
606	Material informàtic	230,00	800,00
640	Immobilitzat immaterial	560,00	1.617,44
7	Transferències de capital	2.028,35	
750	Transferències de capital	2.028,35	

	<i>Despeses d'inversió</i>	26.019,40	95.617,44
9	Passius financers	2.863,02	
913	Amortització de préstecs	2.631,40	
940	Devolució de dipòsits	231,62	
	<i>Variació d'actius i passius financers</i>	2.863,02	
	Total pressupost de despeses	75.941,09	100.233,36

Pressupost d'ingressos

5	Ingressos patrimonials	61.063,15
530	Comptes bancaris	15,96
572	Prestació de serveis	60.946,84
573	Altres ingressos	100,35
9	Passius financers	14.877,94
913	Préstec llarg termini	14.600,00
940	Dipòsits rebuts	277,94
	<i>Variació d'actius i passius financers</i>	14.877,94
	Total pressupost d'ingressos	75.941,09

Pressupost de l'Escola de Formació de Professions Esportives i de Muntanya - EFPEM (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	128,48
110	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions personal fix (bru)	112,21
160	Quotes seguretat social	16,27
2	Consum de béns corrents i serveis	165,36
215	Reparació i conservació, mobiliari i efectes	0,05
216	Reparació i conservació d'equipaments	0,30
220	Material d'oficina	1,60
221	Subministraments	1,15
222	Comunicacions	1,55
223	Transport	0,50
224	Primes d'assegurances	2,90
226	Altres serveis	1,40
227	Treballs realitzats per altres empreses	155,31
230	Reemborsament de dietes	0,30
231	Locomoció	0,30
3	Despeses financeres	0,30
349	Altres despeses financeres	0,30
	Despeses de funcionament	294,14
6	Inversions reals	1,63
605	Mobiliari i estris	1,20
606	Equipaments per a processos d'informació	0,43
	<i>Despeses d'inversió</i>	1,63
	Total pressupost de despeses	295,77

Pressupost d'ingressos

3	Taxes i altres ingressos	166,75
310	Validació titulacions estrangeres	12,93
315	Certificacions escola	0,00
320	Matriculació cursos	147,92
325	Drets examen	2,08
326	Proves accés	3,81
330	Carnets educador esportiu act. Medi natural	0,02
4	Transferències corrents	91,84

409	Subvencions de l'Administració de l'Estat	91,84
7	Transferències de capital	1,63
709	Transferències de capital de l'Estat	1,63
8	Actius financers	35,55
870	Romanent de tresoreria	35,55
	Total pressupost d'ingressos	295,77

Pressupost de l'Institut d'Estudis Andorrans - IEA (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	740,72
110	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions personal fix	615,60
130	Remun. Bàsiq. I altres, agent Adm. Caràcter eventual	26,28
160	Quotes seguretat social	98,84
2	Consum de béns corrents i serveis	181,47
202	Lloguer edificis i altres construccions	21,27
213	Reparació i conservació maquinària, instal·lacions i equipament	28,06
216	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	6,37
219	Reparació i conservació d'altre immobilitzat	2,18
220	Material d'oficina	8,26
221	Subministraments	7,70
222	Comunicacions	12,17
223	Transports	0,25
224	Primes d'assegurances	2,08
225	Tributs	0,05
226	Altres serveis	18,54
227	Treballs realitzats per altres empreses	70,04
230	Reemborsament de dietes	1,25
231	Locomoció	3,25
3	Despeses financeres	0,80
349	Altres despeses financeres	0,80
	<i>Despeses de funcionament</i>	922,99
	Total pressupost de despeses	922,99

Pressupost d'ingressos

4	Transferències Corrents	922,99
401	Transferències corrents	922,99
	Total pressupost d'ingressos	922,99

Pressupost de la Residència Solà d'Enclar (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	0,00
110	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions personal fix	0,00
130	Remuneracions bàsiques personal eventual	0,00
160	Quotes seguretat social	0,00
163	Despeses socials del personal	0,00
2	Consum de béns corrents i serveis	0,00
202	Lloguer edificis i altres construccions	0,00

203	Lloguer de maquinària, instal·lacions i equipaments	0,00
213	Reparació i conservació maquinària, instal·lacions i equipaments	0,00
220	Material d'oficina	0,00
221	Subministraments	0,00
222	Comunicacions	0,00
224	Primes d'assegurances	0,00
225	Tributs	0,00
226	Altres serveis	0,00
227	Treballs realitzats per altres empreses	0,00
3	Despeses financeres	0,00
349	Altres despeses financeres	0,00
	<i>Despeses de funcionament</i>	0,00
6	Inversions reals	0,00
612	Edificis i altres construccions	0,00
613	Maquinària, instal·lacions i equipaments	0,00
615	Mobiliari i estris	0,00
616	Equipaments per a processos d'informació	0,00
	<i>Despeses d'inversió</i>	0,00
	Total pressupost de despeses	0,00

Pressupost d'ingressos

4	Transferències corrents	0,00
404	Altres subvencions de l'Administració de l'Estat	0,00
5	Ingressos patrimonials	0,00
550	Resultat d'operacions comercials	0,00
7	Transferències de capital	0,00
700	Subvenció de capital	0,00
8	Actius Financers	0,00
870	Romanents de tresoreria	0,00
	Total pressupost d'ingressos	0,00

Pressupost de la Universitat d'Andorra (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	1.814,69
100	Remuneracions bàsiques i altres Alts càrrecs	105,60
110	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions personal fix	1.175,65
130	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions de personal eventual	268,98
160	Quotes seguretat social	237,58
163	Despeses de formació i perfeccionament del personal	26,88
2	Consum de béns corrents i serveis	821,98
202	Lloguer edificis i altres construccions	10,37
213	Reparació i conservació maquinària, instal·lacions i equipaments	72,24
215	Reparació i conservació. Mobiliari i efectes	0,63
220	Material subministrament i altres	38,80
221	Subministraments	62,09
222	Comunicacions	12,01
223	Transport	8,20
224	Primes d'assegurances	18,16
226	Altres serveis	58,21
227	Treballs realitzats per altres empreses	526,78

230	Reemborsament de dietes	4,00
231	Locomoció i desplaçament del personal	10,50
3	Despeses financeres	1,30
349	Altres despeses financeres	1,30
4	Transferències corrents	97,21
482	A institucions sense finalitat de lucre	97,21
	<i>Despeses de funcionament</i>	<i>2.735,17</i>
6	Inversions reals	24,45
603	Maquinària i instal·lacions	2,80
605	Mobiliari i estris	10,20
606	Equipaments per a processos d'informació	4,45
608	Altres immobilitzat material	7,00
	<i>Despeses d'inversió</i>	<i>24,45</i>
	Total pressupost de despeses	2.759,62

Pressupost d'ingressos

3	Taxes i altres ingressos	520,03
311	Matrícules, cursos i drets	485,67
313	Certificats	0,18
319	Altres serveis	33,05
320	Matrícules/Documentació	1,13
4	Transferències corrents	2.200,52
400	Transferències corrents	2.144,79
440	Subvencions altres entitats	55,73
5	Ingressos patrimonials	14,63
520	Altres ingressos financers	0,40
541	Lloguers	14,23
7	Transferències de capital	24,45
702	Subvencions de capital MIG	24,45
	Total pressupost d'ingressos	2.759,62

Pressupost del Fòrum Nacional de la Joventut d'Andorra - FNJA (milers d'euros)

Pressupost de despeses

2	Consum de béns corrents i serveis	32,97
209	Lloguer altre immobilitzat material	0,50
212	Reparació i conservació. Edificis i altres construccions	0,20
213	Reparació i conservació de maquinària, instal·lacions i equipaments	0,30
215	Reparació i conservació de mobiliari i efectes	0,30
216	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	0,30
220	Material d'oficina	7,15
221	Subministraments	0,26
222	Comunicacions	1,51
223	Transport	0,15
224	Primes d'assegurances	0,30
226	Altres serveis	13,60
227	Treballs realitzats per altres empreses	5,40
230	Reemborsaments de dietes	1,50
231	Locomoció	1,50
3	Despeses financeres	0,30
349	Altres despeses financeres	0,30

	<i>Despeses de funcionament</i>	<i>33,27</i>
6	Inversions reals	1,37
605	Mobiliari i estris	1,21
608	Altres immobilitzat material	0,06
640	Immobilitzat immaterial	0,10
	<i>Despeses d'inversió</i>	<i>1,37</i>
	Total pressupost de despeses	34,64

Pressupost d'ingressos

4	Transferències corrents	34,64
402	Altres subvencions de l'Estat	34,64
7	Transferències de capital	0,00
740	Altres subvencions de l'Estat	0,00
	Total pressupost d'ingressos	34,64

Pressupost de la Ràdio i Televisió d'Andorra, SA - RTVASA (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	2.190,56
110	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions personal fix	1.907,91
140	Altres personal de producció pròpia	0,00
160	Quotes seguretat social	276,65
163	Despeses socials del personal	6,00
2	Consum de béns corrents i serveis	1.133,92
202	Lloguer edificis i altres construccions	161,28
203	Lloguer de maquinària, instal·lacions i equipaments	82,18
204	Lloguer de transport	13,20
208	Lloguer d'altres serveis	7,80
213	Maquinària i instal·lacions i equipaments	64,66
214	Reparació i conservació. Material de transports	6,00
216	Reparació i conservació d'equips informàtics	46,14
220	Material d'oficina	12,09
221	Subministraments corrents	117,15
222	Comunicacions	64,39
223	Transport	0,61
224	Primes d'assegurances	32,36
225	Tributs	2,34
226	Altres serveis	323,52
227	Treballs realitzats per altres empreses	194,20
230	Reemborsament de dietes	3,00
231	Locomoció	3,00
3	Despeses financeres	3,00
349	Altres despeses financeres	3,00
	<i>Despeses de funcionament</i>	<i>3.327,48</i>
6	Inversions reals	195,57
613	Maquinària, Instal·lacions i equipaments	101,57
614	Material de transport	0,00
615	Mobiliari i estris	11,50
616	Equipament per a processos d'informació	27,00
619	Altres immobilitzat material	1,00
640	Immobilitzat immaterial	54,50
	<i>Despeses d'inversió</i>	<i>195,57</i>

	Total pressupost de despeses	3.523,05
--	-------------------------------------	-----------------

Pressupost d'ingressos

4	Transferències corrents	2.877,48
443	De l'Administració general	2.877,48
5	Ingressos Patrimonials	450,00
551	Publicitat	450,00
7	Transferència de capital	195,57
743	A empreses públiques i altres ens públics	195,57
	Total pressupost d'ingressos	3.523,05

**Pressupost de Ramaders d'Andorra, SA
(milers d'euros)****Pressupost de despeses**

1	Despeses de personal	29,14
110	Remuneracions bàsiques i altres remuneracions personal contractual	25,35
160	Quotes seguretat social	3,79
2	Consum de béns corrents i serveis	1.503,86
220	Material d'oficina	4,00
221	Subministraments	1.426,00
225	Tributs	1,30
226	Altres serveis	1,96
227	Treballs realitzats per altres empreses	67,60
231	Locomoció i desplaçament del personal	3,00
3	Despeses financeres	0,50
349	Altres despeses financeres	0,50
	Total pressupost de despeses	1.533,50

Pressupost d'ingressos

3	Taxes i altres ingressos	1.473,50
300	Vendes	1.460,00
310	Serveis generals	13,50
4	Transferències corrents	60,00
420	Govern d'Andorra	60,00
	Total pressupost d'ingressos	1.533,50

**Pressupost d'Andorra Turisme, SAU
(milers d'euros)****Pressupost de despeses**

1	Despeses de personal	1.175,63
110	Remuneracions bàsiques i altres rem. personal contractual	968,81
130	Remun. Bàs. i altres, agent Adm. Caràcter eventual	4,58
160	Quotes seguretat social	141,14
163	Despeses socials del personal	61,10
2	Consum de béns corrents i serveis	15.216,87
202	Lloguer edificis i altres construccions	90,09
208	Lloguer d'altres serveis	33,37
213	Reparació de maquinària, instal·lacions i equipaments	13,34
220	Material d'oficina	21,64

221	Subministraments corrents	5,75
222	Comunicacions	35,17
223	Transport	61,11
224	Primes d'assegurances	2,84
225	Tributs	3,00
226	Altres serveis	14.703,09
227	Treballs realitzats per altres empreses	91,19
230	Reemborsament de dietes	66,19
231	Locomoció	90,09
3	Despeses financeres	5,01
349	Altres despeses financeres	5,01
	<i>Despeses de funcionament</i>	<i>16.397,51</i>
6	Inversions reals	136,37
603	Maquinària, instal·lacions i equipaments	5,01
605	Mobiliari i estris	11,01
616	Equipaments per processos d'informació	17,54
640	Immobilitzat immaterial	102,81
	<i>Despeses d'inversió</i>	<i>136,37</i>
	Total pressupost de despeses	16.533,88

Pressupost d'ingressos

4	Transferències corrents	15.858,52
400	De l'Estat	15.858,52
5	Ingressos Patrimonials	639,00
500	Ingressos	639,00
7	Transferència de capital	36,36
700	Subvenció de Capital de Govern	36,36
8	Actius financers	0,00
870	Incorporació de romanents de tresoreria	0,00
	Total pressupost d'ingressos	16.533,88

**Pressupost del Centre de Tractament de Residus
(milers d'euros)****Pressupost de despeses**

1	Despeses de personal	990,64
110	Remuneracions bàsiques i altres personal fix	842,85
130	Remun. Bàs. i altres, agent Adm. Caràcter eventual	3,45
160	Quotes seguretat social	122,35
163	Despeses socials del personal	21,99
2	Consum de béns corrents i serveis	3.261,17
203	Lloguer de maquinària, instal·lacions i equip.	2,81
204	Lloguer de material de transport	0,00
212	Reparació i cons, edificis i altres construccions	20,89
213	Rep. i conserv.de maquinària i instal·lacions i equipaments	870,69
216	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	4,24
220	Material d'oficina	7,20
221	Subministraments corrents	364,74
222	Comunicacions	11,58
224	Primes d'assegurances	133,62
225	Tributs	93,00
226	Altres serveis	28,36

227	Treballs realitzats per altres empreses	1.724,04
3	Despeses financeres	2.571,60
310	Interessos de préstecs	2.549,04
349	Altres despeses financeres	22,56
	<i>Despeses de funcionament</i>	6.823,41
6	Inversions reals	159,00
603	Maquinària, instal·lacions i equipament	140,00
612	Edificis i altres construccions	11,20
615	Mobiliari i estris	0,00
616	Equipaments per processos d'informació	7,80
	<i>Despeses d'inversió</i>	159,00
8	Actius financers	933,80
840	Constitució de dipòsits	933,80
9	Passius financers	2.356,09
913	Amortització capital préstec	2.356,09
	<i>Variació d'actius i passius financers</i>	3.289,89
	Total pressupost de despeses	10.272,30

Pressupost d'ingressos

5	Ingressos patrimonials	10.272,30
571	Vendes	845,58
572	Prestació de serveis	4.499,92
573	Altres ingressos	4.926,80
	Total pressupost d'ingressos	10.272,30

Pressupost Andorra Desenvolupament i Inversió, SAU - ADI, SAU (milers d'euros)

Pressupost de despeses

1	Despeses de personal	374,09
110	Remuneracions bàsiques i altres	249,05
130	Remuneracions personal eventual	64,48
160	Quotes seguretat social	43,04
163	Despeses socials del personal	17,52
2	Consum de béns corrents i serveis	258,29
202	Lloguers edificis i altres construccions	0,00
220	Material d'oficina	2,94
221	Subministraments	0,00
222	Comunicacions	6,60
223	Transport	5,00
225	Tributs	14,00
226	Altres serveis	91,75
227	Treballs realitzats per altres empreses	108,00
23	Nous Serveis	30,00
3	Despeses financeres	0,87
34	De dipòsits, fiances i altres	0,87
4	Transferències corrents	0,00
472	Transferències corrents a altres organismes	0,00
	<i>Despeses de funcionament</i>	633,25
6	Inversions reals	0,80
606	Equipaments per a processos d'informació	0,80
	<i>Despeses d'inversió</i>	0,80
	Total pressupost de despeses	634,05

Pressupost d'ingressos

4	Transferències corrents	633,25
443	A empreses públiques i altres ens públics	633,25
5	Ingressos patrimonials	0,00
550	Resultat d'operacions comercials	0,00
7	Transferències de capital	0,80
743	A empreses públiques i altres ens públics	0,80
8	Actius financers	0,00
811	Romanent de tresoreria	0,00
	Total pressupost d'ingressos	634,05

Pressupost de despeses 2014

Classificació funcional - Programes (euros)

0	Deute públic i operacions financeres	187.663.987,84
00	Deute públic i operacions financeres	187.663.987,84
001	Deute públic de l'Estat	176.357.125,31
0001	Deute públic de l'Estat	176.357.125,31
002	Operacions financeres	11.306.862,53
0002	Operacions financeres	11.306.862,53
1	Serveis de caràcter general	36.906.989,18
11	Direcció de l'Estat	2.265.614,81
112	Direcció del Govern	2.265.614,81
1121	Activitats del Govern	2.265.614,81
12	Administració general	17.772.299,05
121	Serveis generals	8.740.605,37
1211	Suport a la gestió administrativa del Govern	5.349.026,97
1212	Infraestructures administratives	3.391.578,40
122	Altres serveis de l'Administració	2.648.594,09
1221	Prestació de serveis	2.329.503,97
1222	Publicacions	319.090,12
123	Funció pública	6.383.099,59
1231	Organització dels recursos humans	6.383.099,59
13	Relacions exteriors	5.884.426,88
131	Administració general	1.769.441,21
1311	Direcció i serveis generals	1.769.441,21
132	Acció diplomàtica	3.347.249,01
1321	Relacions diplomàtiques	3.347.249,01
133	Cooperació internacional	767.736,66
1332	Comunitat de Treball dels Pirineus	234.677,39
1333	Contribució en iniciatives internacionals	533.059,27
14	Justícia	10.984.648,44
142	Administració de justícia	7.792.560,92
1421	Organismes de justícia	7.452.090,22
1422	Medicina legal i forense	340.470,70
143	Centre penitenciari	3.192.087,52
1431	Centre penitenciari	3.192.087,52
2	Protecció civil i seguretat ciutadana	21.342.335,40
22	Seguretat civil	21.342.335,40
221	Seguretat i ordre públic	21.342.335,40
2211	Seguretat pública	15.175.553,05
2212	Prevenició i extinció d'incendis	5.883.203,27
2214	Protecció civil	283.579,08
3	Acció social: protecció i promoció	23.635.572,31
31	Protecció social	18.325.079,36

312	Atenció primària	4.083.000,51
3121	Atenció primària	4.083.000,51
313	Programes de prevenció i integració	9.363.017,84
3131	Infància, Joventut i Família	890.929,13
3132	Àmbit sociosanitari	8.472.088,71
314	Acció amb entitats cíviques	325.000,00
3141	Col·laboracions nacionals i internacionals	325.000,00
316	Relacions laborals i immigració	4.554.061,01
3161	Direcció i serveis generals	3.758.844,90
3162	Prevenció i control	584.718,40
3165	Població	210.497,71
317	Detecció de riscos i polítiques socials	
3171	Igualtat i Benestar	
32	Promoció social	5.310.492,95
321	Promoció educativa	2.763.751,57
3211	Beques i ajudes als estudiants	2.763.751,57
322	Polítiques habitatges	2.546.741,38
3221	Polítiques d'habitatges	2.546.741,38
4	Producció de béns públics de caràcter social	152.292.471,03
41	Sanitat	54.668.448,46
411	Administració general de la sanitat	53.277.643,14
4110	Gestió de serveis	3.517.618,79
4111	Finançament del SAAS	13.936.144,50
4112	Transport sanitari	153.544,25
4113	Col·laboracions internacionals	148.703,02
4114	Ordenació de serveis sanitaris	252.024,89
4115	Transformacions i model de gestió	11.543,89
4116	Gestió de la informació i la comunicació	54.437,82
4117	Infraestructures sanitàries i socials	550.000,00
4118	Finançament de la CASS	34.653.625,98
412	Salut pública	1.390.805,32
4121	Medicaments, productes i serveis sanitaris	366.146,47
4123	Seguretat alimentària	301.983,97
4128	Vigil. salut púb. i inform. sanit. i sociosanit.	51.284,91
4129	Prevenció i promoció	671.389,97
42	Educació	64.240.625,87
421	Administració general d'educació	4.139.066,71
4212	Infraestructures escolars	4.139.066,71
422	Ensenyança	59.817.162,41
4221	Ens. mater., obligatori, batxillerat i form. prof.	51.711.613,73
4222	Ensenyament especialitzat	2.234.697,98
4223	Ensenyament universitari	3.866.365,22
4224	Ensenyament, formació d'adults	1.066.363,24
4226	Convenis amb institucions educatives	938.122,24
423	Joventut	284.396,75
4231	Foment de la Joventut	284.396,75
43	Esports	7.515.813,40
431	Esports i educació física	7.515.813,40
4311	Direcció i serveis generals	967.206,84
4312	Infraestructures esportives	1.673.080,00
4313	Suport activitats esportives	1.447.085,02
4314	Suport a entitats esportives	3.428.441,54
44	Benestar comunitari	19.430.691,26
441	Administració general	2.273.503,14
4411	Direcció i serveis generals	2.273.503,14
442	Gestió i control ambiental	14.616.408,19
4420	Gestió de dades i paràmetres mediambientals	414.662,48

4421	Pla de sanejament	4.385.186,90
4422	Gestió dels residus	9.816.558,81
443	Gestió del patrimoni	1.726.424,64
4431	Patrimoni natural	1.726.424,64
445	Prevenció, vigilància i control del medi	10.118,43
4451	Salubrit. medi i cond. que poden afectar la salut	10.118,43
45	Cultura	6.436.892,04
451	Administració general	2.344.057,35
4511	Direcció i Serveis Generals	849.657,35
4512	Infraestructures culturals	1.494.400,00
452	Patrimoni Cultural	2.462.241,68
4521	Recerca, conservació difusió patrimoni cultural	1.954.691,79
4522	Gestió d'arxius	507.549,89
453	Biblioteca	412.316,53
4531	Biblioteca	412.316,53
454	Promoció i Acció Cultural	927.963,17
4541	Promoció i Acció Cultural	927.963,17
455	Política Lingüística	290.313,31
4551	Política lingüística	290.313,31
5	Producció de béns públics de caràcter econòmic	42.498.969,92
51	Infraestructures bàsiques i transports	39.256.774,96
511	Administració general	8.892.380,20
5111	Direcció i serveis generals	8.892.380,20
512	Transport terrestre	27.046.394,76
5121	Carreteres generals. Infraestructures viàries	18.659.724,76
5122	Altres vies	
5123	Conservació carreteres	7.066.695,00
5124	Riscos naturals. Infraestructures de proteccions	1.219.975,00
5125	Pla sectorial. Noves infraestructures viàries	100.000,00
513	Recursos hidràulics	3.318.000,00
5131	Tractament de rius i torrents	3.318.000,00
52	Comunicacions	3.073.044,96
528	Comunicacions	3.073.044,96
5281	Ordenació i explotació de les telecomunicacions	3.073.044,96
54	Informació bàsica estadística	169.150,00
541	Cartografia i topografia	169.150,00
5411	Cartografia i topografia	169.150,00
6	Regulació econòmica de caràcter general	14.392.383,59
61	Regulació econòmica	9.859.997,23
611	Finances	3.502.160,27
6111	Direcció i serveis generals	381.477,01
6112	Planificació, estudis econòmics i financers	1.829.658,11
6113	Planificació i programació de compres	598.746,67
6114	Conjuntura, estudis i planificació	692.278,48
612	Política econòmica i pressupostària	1.003.529,94
6121	Gestió pressupostària	248.113,99
6123	Intervenció General	755.415,95
613	Gestió sistema tributari	5.354.307,02
6131	Gestió ingressos	737.304,37
6132	Control aranzelari	4.617.002,65
62	Regulació comercial	4.532.386,36
621	Comerç	4.532.386,36
6214	Propietat intel·lectual i signes d'estat	210.030,23

6216	Control i desenvolupament d'activitats econòmiques	4.322.356,13
7	Regulació econòmica de sectors productius	29.171.835,49
71	Agricultura	3.627.024,25
711	Administració general	2.858.141,72
7111	Direcció i serveis generals i agricultura	2.858.141,72
712	Activitats agrícoles	407.069,22
7121	Sanitat i protecció dels animals	407.069,22
713	Activitats ramaderes	361.813,31
7131	Producció animal	361.813,31
72	Indústria	9.011.871,87
721	Administració general	235.961,27
7211	Direcció i serveis generals	235.961,27
722	Gestió i control en les indústries	407.080,97
7221	Gestió i control d'instal·lacions de seguretat	407.080,97
723	Transport	8.368.829,63
7231	Projectes estratègics i de transport	8.368.829,63
73	Turisme	16.532.939,37
731	Administració general	501.681,79
7311	Direcció i serveis generals	501.681,79
732	Ordenació i promoció turística	16.031.257,58
7321	Promoció turística exterior	15.967.099,45
7323	Ordenació i promoció turística interior	64.158,13
9	Transferències a altres administracions públiques	60.682.204,39
91	Transferències a administracions públiques	60.682.204,39
911	Transferències als comuns	54.323.859,74
9110	Transferències i tractament informàtic	54.323.859,74
912	Transferències organismes autònoms administratius	6.358.344,65
9120	Transferències organismes autònoms administratius	6.358.344,65
	TOTAL	568.586.749,15

Classificació econòmica - Conceptes (euros)

			Plurianuals
1	Despeses de personal	96.689.102,31	
10	Alts Càrrecs	3.345.990,19	
100	Retri. bàsiques, altres remuneracions alts càrrecs	3.345.990,19	
11	Personal Fix	71.519.359,24	
110	Remuneracions bàsiques i altres, personal fix	71.519.359,24	
13	Agents de l'Administració de caràcter eventual	4.694.682,68	
130	Remun. bàsiq. i altres, agent Adm. caràcter eventual	4.694.682,68	
16	Quotes prestació i desp. socials a càrrec empleador	17.129.070,20	
160	Quotes seguretat social	11.870.497,46	
161	Prestacions socials	4.653.527,80	
163	Despeses socials del personal	605.044,94	
2	Consum de béns corrents i serveis	48.169.838,36	43.124.378,20

20	Lloguers i Cànon	13.402.509,99	36.092.264,99
200	Lloguer terrenys i béns naturals	326.657,85	227.264,06
201	Cànon i prestacions derivades de concessions adm.	9.112.133,18	32.780.527,68
202	Lloguer edificis i altres construccions	1.507.371,86	608.990,83
203	Lloguer de maquinària, instal·lacions i equip.	50.974,37	1.640,04
204	Lloguer de material de transport	1.672.758,59	2.401.565,25
205	Lloguer de mobiliari i efectes	1.729,49	
206	Lloguer d'equipaments per a informàtica	20.130,96	9.134,04
208	Lloguer altre immobilitzat immaterial	710.134,48	63.143,00
209	Lloguer altre immobilitzat material	619,21	
21	Reparació, manteniment i conservació	4.748.157,73	279.235,74
210	Reparació i conservació, terrenys i béns naturals	17.620,84	
212	Reparació i cons, edificis i altres construccions	345.089,06	
213	Repar. i conserv., maquinària, instal. i equipament	3.483.135,45	232.124,38
214	Reparació i conservació, material de transport	471.524,77	
215	Reparació i conservació, mobiliari i efectes	3.740,06	
216	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	423.314,89	47.111,36
218	Reparació i conservació, aparells i instr. mèdics	3.471,62	
219	Reparació i conservació d'altre immobilitzat	261,04	
22	Material, subministraments i altres	29.655.632,52	6.752.877,56
220	Material d'oficina	633.026,67	
221	Subministraments	6.419.131,60	141.260,00
222	Comunicacions	1.652.212,24	
223	Transport	6.168.932,95	3.573.342,85
224	Primes d'assegurances	1.174.053,54	
225	Tributs	5.235,31	
226	Altres serveis	4.594.280,50	1.005.344,00
227	Treballs realitzats per altres empreses	8.971.860,09	2.032.930,71
229	Imprevistos o insuficiències	36.899,62	
23	Indemnitzacions per serveis	363.538,12	
230	Reemborsament de dietes	138.077,95	
231	Locomoció	225.460,17	
3	Despeses financeres	23.047.565,56	49.106.317,21
30	De deute públic	13.746.425,31	21.536.689,14
300	Interessos de deute públic	13.746.425,31	21.536.689,14

31	De préstecs	6.651.064,35	27.569.628,07
310	Interessos de préstecs	6.651.064,35	27.569.628,07
33	De comptes corrents	2.272.772,90	
330	Interessos de comptes corrents	2.272.772,90	
34	De dipòsits, fiances i altres	377.303,00	
349	Altres despeses financeres	377.303,00	
4	Transferències corrents	123.013.817,11	2.810.140,70
40	Als copríneps, Consell Gral.i Trib. Constitucional	6.285.844,65	
402	Als copríneps	707.507,76	
403	Consell General i Tribunal Constitucional	5.578.336,89	
41	A org. autònoms administratius i parapúbliques	48.490.271,20	
411	Transferències a entitats parapúbliques	47.007.139,98	
412	A organismes autònoms administratius	1.483.131,22	
44	A empreses públiques i altres ens públics	19.429.245,94	
443	A empreses públiques amb forma de societat anònima	19.429.245,94	
46	A corporacions locals	1.840.923,24	
462	A corporacions locals	1.840.923,24	
47	A empreses privades	3.108.711,21	
472	A empreses privades	3.108.711,21	
48	A famílies i institucions sense finalitat de lucre	39.903.919,39	2.585.140,70
482	A famílies i institucions sense finalitat de lucre	39.903.919,39	2.585.140,70
49	A l'exterior	3.954.901,48	225.000,00
492	A l'exterior	3.954.901,48	225.000,00
6	Inversions reals	50.517.604,00	33.749.721,94
60	Inversions noves	36.290.074,60	26.991.961,40
602	Edificis i altres construccions	1.661.201,20	4.600.000,00
603	Maquinària, instal·lacions i equipament	997.675,14	950.000,00
604	Material de transport	87.608,96	
605	Mobiliari i estris	294.356,58	32.960,93
606	Equipaments per a processos d'informació	467.096,56	
607	Béns destinats a l'ús general	28.848.024,32	18.633.688,37
608	Altres immobilitzat material	390.804,88	
609	Estudis i projectes d'inversió	3.543.306,96	2.775.312,10
61	Inversions de reposició	10.295.560,64	5.123.052,04
610	Terrenys i béns naturals	92.772,50	
611	Acondicionament de terrenys	275.000,00	3.600.000,00
612	Edificis i altres construccions	5.903.498,74	250.000,00
613	Maquinària, instal·lacions i equipaments	926.172,26	1.273.052,04
614	Material de transport	324.000,00	
615	Mobiliari i estris	26.750,55	

616	Equipaments per a processos d'informació	437.491,59	
617	Béns destinats a l'ús general	2.254.875,00	
618	Béns mobles d'interès històric, artístic o cultural	55.000,00	
64	Immobilitzat immaterial	3.931.968,76	1.634.708,50
640	Immobilitzat immaterial	3.931.968,76	1.634.708,50
7	Transferències de capital	56.298.551,61	
70	Consell Gral.i Trib. Constitucional	72.500,00	
700	Consell General	72.500,00	
71	A org. autònoms administratius i parapúbliques	1.459.629,75	
711	A entitats parapúbliques	1.458.000,00	
712	A organismes autònoms administratius	1.629,75	
74	A empreses públiques i altres ens públics	232.731,34	
743	A empreses públiques amb forma de societat anònima	232.731,34	
76	Corporacions locals	52.482.936,50	
761	Administracions parapúbliques	0,00	
762	Corporacions locals	52.482.936,50	
764	A famílies i institucions sense final. de lucre *	0,00	
77	A Empreses Privades	250.401,04	
772	A empreses privades	250.401,04	
78	A famílies i institucions sense finalitat de lucre	1.774.165,62	
782	A famílies i institucions sense finalitat de lucre	1.774.165,62	
79	A l'exterior	26.187,36	
792	A l'exterior	26.187,36	
8	Actius financers	2.116.231,17	
81	Concessió de préstecs	96.000,00	
810	Concessió de crèdits	96.000,00	
82	Adquisició d'accions	0,00	
820	Adquisició d'accions del sector públic	0,00	
84	Constitució de dipòsits i fiances	2.020.231,17	
841	Constitució de fiances	2.020.231,17	
9	Passius financers	168.734.039,03	696.719.173,28
90	Amortització de deute públic	162.270.700,00	668.861.200,00
900	Amortització de deute públic	162.270.700,00	668.861.200,00
91	Amortització de préstecs	6.450.958,68	27.857.973,28
911	Amortització préstecs llarg termini sector públic	1.640.760,86	7.979.019,32
913	Amortització préstecs llarg termini sector privat	4.810.197,82	19.878.953,96
94	Devolució de dipòsits i fiances	12.380,35	
941	Devolució de fiances	12.380,35	
	TOTAL	568.586.749,15	825.509.731,33

Classificació administrativa - Econòmica (euros)

DEPARTAMENT MINISTERI	DESPESES DE PERSONAL	CONSUM DE BÉNS I SERVEIS	DESPESES FINANCERES	TRANSFERÈNCIES CORRENTS	DESPESES DE FUNCIONAMENT	INVERSIÓ	TRANSFERÈNCIES DE CAPITAL	DESPESES DE CAPITAL	ACTIUS FINANCERS	PASSIUS FINANCERS	VARIACIÓ FINANCERA ACTIUS I PASSIUS	TOTALS
Gabinet del Cap de Govern	499.057,31	176.273,55	----	3.005,00	678.335,86	60.000,00	----	60.000,00	----	----	----	738.335,86
Secretaria General	1.622.423,71	481.903,81	----	9.367.406,09	11.471.733,61	146.814,00	268.069,44	414.883,44	----	----	----	11.886.617,05
Departament de Protocol	686.470,64	86.159,58	----	----	772.630,22	45.144,00	----	45.144,00	----	----	----	817.774,22
Secretaria d'Estat d'Esports	463.226,10	431.626,22	----	3.346.305,18	4.241.157,50	154.490,88	----	154.490,88	----	----	----	4.395.648,38
Projectes estratègics	----	54.092,31	----	----	54.092,31	----	----	----	----	----	----	54.092,31
Cap de Govern	3.271.177,76	1.230.055,47	----	12.716.716,27	17.217.949,50	406.448,88	268.069,44	674.518,32	----	----	----	17.892.467,82
Secretaria d'Estat de Funció Pública	6.101.711,18	281.388,41	----	----	6.383.099,59	----	----	----	----	----	----	6.383.099,59
Departament d'Intervenció General	664.507,07	90.908,88	----	----	755.415,95	----	----	----	----	----	----	755.415,95
Departament de Pressupost i Patrimoni	234.447,13	1.232.305,81	19.760.876,27	----	21.227.629,21	----	----	----	----	166.684.472,62	166.684.472,62	187.912.101,83
Departament de Duana	3.943.046,63	613.251,46	----	24.621,23	4.580.919,32	36.083,33	----	36.083,33	----	----	----	4.617.002,65
Tributs	252.143,98	145.250,35	----	1.800.000,00	2.197.394,33	----	52.482.936,50	52.482.936,50	----	----	----	54.680.330,83
Departament de Finances	1.071.783,04	1.117.279,88	----	15.300,00	2.204.362,92	----	----	----	----	----	----	2.204.362,92
Departament d'Estadística	593.031,47	99.247,01	----	----	692.278,48	----	----	----	----	----	----	692.278,48
Unitat Intel·ligència Financera (UIF)	303.773,19	120.363,59	----	4.500,00	428.636,78	19.000,00	----	19.000,00	----	----	----	447.636,78
Unitat Prev. i Lluita contra la Corrup.	----	32.398,73	----	7.776,39	40.175,12	----	----	----	----	----	----	40.175,12
Departament d'Habitatge	153.734,58	6.773,35	----	1.330.002,28	1.490.510,21	----	1.000.000,00	1.000.000,00	56.231,17	----	56.231,17	2.546.741,38
Departament de Suport	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----
Ministeri de Finances i Funció Pública	13.318.178,27	3.739.167,47	19.760.876,27	3.182.199,90	40.000.421,91	55.083,33	53.482.936,50	53.538.019,83	56.231,17	166.684.472,62	166.740.703,79	260.279.145,53
Departament d'Economia	874.191,49	587.262,97	----	1.114.884,65	2.576.339,11	----	800,00	800,00	2.000.000,00	----	2.000.000,00	4.577.139,11
Departament d'Indústria	1.901.332,83	3.879.227,68	----	245.269,41	6.025.829,92	422.014,80	900.401,04	1.322.415,84	----	----	----	7.348.245,76
Departament d'Ordenament Territorial	3.194.547,51	2.678.513,38	----	533.465,28	6.406.526,17	42.991.481,28	----	42.991.481,28	----	265.762,07	265.762,07	49.663.769,52
Departament d'Agricultura	543.569,59	524.916,46	----	2.508.538,20	3.577.024,25	----	50.000,00	50.000,00	----	----	----	3.627.024,25
Departament de Sistemes d'Informació	1.635.004,89	1.567.172,54	----	----	3.202.177,43	3.593.480,08	----	3.593.480,08	----	----	----	6.795.657,51
Ministeri d'Economia i Territori	8.148.646,31	9.237.093,03	----	4.402.157,54	21.787.896,88	47.006.976,16	951.201,04	47.958.177,20	2.000.000,00	265.762,07	2.265.762,07	72.011.836,15
Departament Afers Bilaterals i Consulars	1.365.982,29	517.919,43	650,00	887.502,65	2.772.054,37	2.200,00	24.000,00	26.200,00	----	----	----	2.798.254,37
Dept. d'Afers Multilaterals i Cooperació	631.180,40	45.575,41	----	2.692.054,22	3.368.810,03	----	2.187,36	2.187,36	----	----	----	3.370.997,39
Ministeri d'Afers Exteriors	1.997.162,69	563.494,84	650,00	3.579.556,87	6.140.864,40	2.200,00	26.187,36	28.387,36	----	----	----	6.169.251,76
Departament de Justícia	6.488.789,79	869.441,82	----	----	7.358.231,61	93.858,61	----	93.858,61	----	----	----	7.452.090,22
Departament d'Interior	1.078.353,22	1.330.831,27	----	----	2.409.184,49	102.974,26	----	102.974,26	----	----	----	2.512.158,75
Departament de Policia	12.561.391,73	921.997,79	----	15.620,00	13.499.009,52	148.263,44	----	148.263,44	----	----	----	13.647.272,96

DEPARTAMENT MINISTERI	DESPESES DE PERSONAL	CONSUM DE BÉNS I SERVEIS	DESPESES FINANCERES	TRANSFERÈNCIES CORRENTS	DESPESES DE FUNCIONAMENT	INVERSIÓ	TRANSFERÈNCIES DE CAPITAL	DESPESES DE CAPITAL	ACTIUS FINANCERS	PASSIUS FINANCERS	VARIACIÓ FINANCERA ACTIUS I PASSIUS	TOTALS
Prevenç. i Extinc. d'Incendis i Salvam.	5.047.425,79	535.381,95	----	1.531,53	5.584.339,27	155.820,52	----	155.820,52	----	143.043,48	143.043,48	5.883.203,27
Dept. d'Institucions Penitenciàries	2.492.575,43	567.851,83	----	77.364,90	3.137.792,16	54.295,36	----	54.295,36	----	----	----	3.192.087,52
Protecció Civil i Gestió d'Emergències	326.400,91	3.088.084,00	----	525,00	3.415.009,91	140.000,00	----	140.000,00	----	----	----	3.555.009,91
Departament d'Immigració	546.195,40	112.916,77	----	----	659.112,17	7.970,96	----	7.970,96	----	----	----	667.083,13
Departament de Treball	711.617,42	204.910,97	----	2.698.956,96	3.615.485,35	60.994,82	----	60.994,82	----	----	----	3.676.480,17
Ministeri de Justícia i Interior	29.252.749,69	7.631.416,40	----	2.793.998,39	39.678.164,48	764.177,97	----	764.177,97	----	143.043,48	143.043,48	40.585.385,93
Direcció General de Salut i Benestar	1.250.087,98	1.769.865,24	----	37.000.308,22	40.020.261,44	58.582,44	----	58.582,44	----	----	----	40.078.843,88
Departament de Recursos Sanitaris	290.690,25	191.798,46	----	13.378.967,40	13.861.456,11	----	1.458.000,00	1.458.000,00	----	----	----	15.319.456,11
Departament de Benestar	1.737.775,54	248.399,48	----	11.989.498,76	13.975.673,78	----	----	----	----	----	----	13.975.673,78
Ministeri de Salut i Benestar	3.278.553,77	2.210.063,18	----	62.368.774,38	67.857.391,33	58.582,44	1.458.000,00	1.516.582,44	----	----	----	69.373.973,77
Dpt. Sist. Educ. i Rel. Int.	5.040.364,42	3.822.653,46	----	9.674.484,01	18.537.501,89	292.412,57	13.900,00	306.312,57	----	----	----	18.843.814,46
Departament d'Escola Andorrana	21.359.524,72	753.766,37	----	91.679,82	22.204.970,91	63.259,96	----	63.259,96	----	----	----	22.268.230,87
Dpt. Suport Enseny. Innov. i Avaluació Edu	2.158.904,37	510.428,37	----	2.064.412,17	4.733.744,91	810,00	----	810,00	----	----	----	4.734.554,91
Dpt. Formac. Prof. i Serv. Esc.	2.829.401,38	7.205.955,91	----	1.553.004,10	11.588.361,39	543.114,11	1.629,75	544.743,86	15.000,00	----	15.000,00	12.148.105,25
Dpt d'Ensenyament Superior i Recerca	684.830,34	536.569,54	----	4.029.341,57	5.250.741,45	1.100,00	24.446,00	25.546,00	45.000,00	----	45.000,00	5.321.287,45
Departament de Joventut i Voluntariat	166.102,12	49.943,88	----	68.350,75	284.396,75	----	----	----	----	----	----	284.396,75
Ministeri d'Educació i Joventut	32.239.127,35	12.879.317,53	----	17.481.272,42	62.599.717,30	900.696,64	39.975,75	940.672,39	60.000,00	----	60.000,00	63.600.389,69
Departament de Turisme	411.714,41	87.552,72	----	15.996.910,34	16.496.177,47	400,00	36.361,90	36.761,90	----	----	----	16.532.939,37
Departament de Medi Ambient	850.980,02	9.026.621,50	3.286.039,29	25.013,00	13.188.653,81	579.906,61	----	579.906,61	----	1.640.760,86	1.640.760,86	15.409.321,28
Departament de Patrimoni Natural	1.243.705,11	160.094,06	----	23.891,90	1.427.691,07	25.320,43	----	25.320,43	----	----	----	1.453.011,50
Ministeri de Turisme i Medi Ambient	2.506.399,54	9.274.268,28	3.286.039,29	16.045.815,24	31.112.522,35	605.627,04	36.361,90	641.988,94	----	1.640.760,86	1.640.760,86	33.395.272,15
Dpt. Promoció Cultural i Pol. lingüística	877.470,09	940.985,89	----	443.326,10	2.261.782,08	105.501,00	----	105.501,00	----	----	----	2.367.283,08
Departament de Patrimoni Cultural	1.607.812,28	316.490,79	----	----	1.924.303,07	611.710,54	35.819,62	647.530,16	----	----	----	2.571.833,23
Ministeri de Cultura	2.485.282,37	1.257.476,68	----	443.326,10	4.186.085,15	717.211,54	35.819,62	753.031,16	----	----	----	4.939.116,31
Rel. Instit. i Optimització Recursos Admin	80.496,23	41.797,94	----	----	122.294,17	600,00	----	600,00	----	----	----	122.894,17
Oficina del Joc	111.328,33	105.687,54	----	----	217.015,87	----	----	----	----	----	----	217.015,87
Ministeri de Presidència	191.824,56	147.485,48	----	----	339.310,04	600,00	----	600,00	----	----	----	339.910,04
TOTAL	96.689.102,31	48.169.838,36	23.047.565,56	123.013.817,11	290.920.323,34	50.517.604,00	56.298.551,61	106.816.155,61	2.116.231,17	168.734.039,03	170.850.270,20	568.586.749,15

Projecte de pressupost del Tribunal Constitucional pel 2014

Pressupost de despeses (euros)

1. Despeses de personal	349.999,37
10. Magistrat del TC	
100. Despeses de gratificació	
10000. Despeses de gratificació	173.456,32
11. Personal fix	
110. Remuneracions bàsiques personal fix	
11000. Sou base personal fix	143.986,92
16. Quotes de prestació i desp. socials a càrrec del TC	
160. Quotes serveis socials	
16010. Quotes serveis socials. Personal fix	20.878,11
16020. Quotes serveis socials. Magistrats	9.678,02
163. Despeses socials del personal	
16300. Formació i perfeccionament del personal	2.000,00
2. Despeses corrents: béns i serveis	170.045,67
20. Lloguers	
202. Lloguers edificis i altres construccions	
20200. Lloguer de la seu del TC	12,00
21. Reparació, manteniment i conservació	
212. Rep. i conservació. Edificis i altres construccions	
21200. Reparació i conservació de la seu del TC	1.000,00
21300. Maquinària, instal·lació i equipaments	1.500,00
21500. Mobiliari i efectes	1.100,00
21600. Equipament informàtic	1.545,00
21900. Altre material immobilitzat	300,51
22. Material, subministraments i altres	
220. Material d'oficina	
22000. Material d'oficina ordinari	1.500,00
22001. Impressió de documents	2.500,00
22010. Petit mobiliari i estris	1.000,00
22020. Premsa, revistes i publicacions periòdiques	1.000,00
22040. Material d'informàtica	1.200,00
221. Subministraments	
22100. Energia elèctrica	5.300,00
22150. Productes alimentaris	300,75
22160. Productes farmacèutics i sanitaris	200,50
22180. Productes de neteja	200,00
22190. Altres subministraments	250,00
222. Comunicacions	
22200. Serveis telefònics	3.462,89
22210. Serveis postals i telegràfics	1.500,00
223. Transports	
22300. Transport de mercaderies	200,00
22310. Missatgers	1.000,00
224. Primes d'assegurances	
22460. Primes d'assegurances. Multirisc	1.287,77
22461. Primes d'asseg. Repercussió entorns TC	2.600,37
225. Tributs	
22520. Tributs estatals. (IGI)	300,00
226. Altres serveis	
22610. Atencions protocol·làries i de representació	50.700,00
22620. Divulgació i publicacions	8.293,88

22621. Traduccions i correccions	7.040,00
22660. Reunions, conferències i cursets	6.000,00
22671. Celebracions i actes	5.000,00
22672. Obsequis i regals	3.300,00
227. Treballs realitzats per altres empreses	
22729. Estudis i assessoraments	2.000,00
22731. Serveis informàtics	6.000,00
22733. Serveis disseny gràfic	4.000,00
22799. Altres serveis	2.000,00
23. Indemnitzacions	
230. Reembossament de dietes	
23000. Despeses de sojorn del TC	7.452,00
23015. Despeses administratives magistrats	8.000,00
231. Locomoció	
23100. Locomoció i desplaçament del TC	6.000,00
23110. Trasllats del TC	25.000,00
3. Despeses financeres	200,00
34. Desp. financeres de dipòsits, fiances i altres	
349. Altres desp. financeres	
34910. Comissions serveis bancaris	200,00
4. Transferències corrents. (Despesa)	9.080,00
49. Transferències corrents a l'exterior	
492. Transferències corrents a l'exterior	
49211. Transferències. ACCUPF	4.580,00
49212. Transferències TC europeus	2.500,00
49213. Transf. Conf. Mundial s/Justícia Const.	2.000,00
6. Inversions reals	28.000,00
60. Inversions noves	
603. Maquinària, instal·lació i equipaments	
60340. Altres instal·lacions	3.000,00
605. Mobiliari i estris	
60510. Equipaments d'oficina	4.500,00
606. Equipaments per processos d'informació	
60610. Equipaments per processos d'informació	6.000,00
608. Altre immobilitzat material	
60860. Fons bibliotecari	2.500,00
64. Immobilitzat immaterial	
640. Immobilitzat immaterial	
64050. Aplicacions informàtiques	12.000,00
Total pressupost de despeses	557.325,04

Pressupost d'ingressos (euros)

4. Transferències corrents	529.325,04
42. Transferències	
420. Transferències corrents	
42000. Transferències corrents	529.325,04
5. Ingressos patrimonials	0,00
52. Interessos de dipòsits i comptes bancaris	
520. Interessos de comptes bancaris	
52000. Interessos de comptes bancaris	0,00
8. Actius financers	28.000,00
87. Romanents de tresoreria	
870. Romanents de tresoreria	
87000. Romanents de tresoreria	28.000,00
Total pressupost d'ingressos	557.325,04

Projecte de pressupost del Consell General pel 2014

Pressupost de despeses (euros)

1				Despeses de personal		2.047.463,27
1 0				Despeses de gratificació		897.661,31
1 0 0				Despeses de gratificació		897.661,31
1 0 0 00				Despeses de gratificació		897.661,31
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		897.661,31
			001	M.I.C.G.	P2014	697.461,31
			002	Sindicatura	P2014	200.200,00
1 1				Personal fix		775.824,05
1 1 0				Remun. bàsiques i altres rem. pers. fix		775.824,05
1 1 0 00				Sou base personal fix		775.824,05
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		775.824,05
			004	Secretaria Consell General	P2014	775.824,05
1 2				Personal contractual		42.410,41
1 2 0				Remun. bàsiq. i altres rem. pers. contract.		42.410,41
1 2 0 00				Sou base personal contractual		41.495,25
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		41.495,25
			004	Secretaria Consell General	P2014	41.495,25
1 2 0 60				Primes matrimoni i naixement		915,16
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		915,16
			004	Secretaria Consell General	P2014	915,16
1 3				Personal eventual		31.454,27
1 3 0				Rem. bàsiq. i altres rem. personal eventual		31.454,27
1 3 0 00				Sou base personal eventual		31.454,27
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		31.454,27
			004	Secretaria Consell General	P2014	31.454,27
1 6				Quot. prest. i desp. socials a càrrec de l'empleador		300.113,23
1 6 0				Quotes seguretat social		253.232,96
1 6 0 00				Quotes seguretat social, despeses de gratificació		130.160,89
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		130.160,89
			001	M.I.C.G.	P2014	101.131,89
			002	Sindicatura	P2014	29.029,00
1 6 0 10				Quotes seguretat social, personal fix		112.494,50
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		112.494,50
			004	Secretaria Consell General	P2014	112.494,50
1 6 0 30				Quotes seguretat social, personal contractual		6.016,70
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		6.016,70

			004	Secretaria Consell General	P2014	6.016,70
1	6	0	50	Quotes seguretat social, personal eventual		4.560,87
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		4.560,87
			004	Secretaria Consell General	P2014	4.560,87
1	6	1		Prestacions socials		32.365,77
1	6	1	00	Pensions		32.365,77
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		32.365,77
			004	Secretaria Consell General		32.365,77
1	6	3		Despeses socials del personal		14.514,50
1	6	3	00	Formació i perfeccionament del personal		14.514,50
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		14.514,50
			001	M.I.C.G.	P2014	4.504,50
			004	Secretaria Consell General	P2014	10.010,00
2				Consum de béns corrents i serveis		1.547.969,97
2	1			Reparació, manteniment i conservació		309.499,54
2	1	0		Repar. i conservació de terrenys i béns naturals		6.000,00
2	1	0	00	Repar. i conservació de terrenys i béns naturals		6.000,00
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		6.000,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	6.000,00
2	1	2		Reparació i conservació. Edificis i altres constr.		195.000,00
2	1	2	00	Reparació i conservació. Edificis i altres constr.		195.000,00
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		195.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	195.000,00
2	1	3		Repar. i conservació maquinària, instal. i equip.		100.055,48
2	1	3	00	Repar. i conservació. Maquinària, instal. i equip.		100.055,48
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		100.055,48
			004	Secretaria Consell General	P2014	100.055,48
2	1	4		Reparació i conservació. Material de transport		2.444,06
2	1	4	00	Reparació i conservació. Material de transport		2.444,06
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		2.444,06
			004	Secretaria Consell General	P2014	2.444,06
2	1	6		Reparació i conservació d'equipaments informàtics		6.000,00
2	1	6	00	Reparació i conservació d'equipaments informàtics		6.000,00
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		6.000,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	6.000,00
2	2			Material, subministraments i altres		1.027.512,09
2	2	0		Material d'oficina		42.089,56
2	2	0	00	Material d'oficina ordinari		20.810,00
				PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		20.810,00

			004	Secretaria Consell General	P2014	20.810,00
2	2	0	10	Petit mobiliari i estris		3.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.000,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	3.000,00
2	2	0	20	Prensa i revistes		5.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		5.000,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	5.000,00
2	2	0	30	Llibres i altres publicacions		10.279,56
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		10.279,56
			004	Secretaria Consell General	P2014	10.279,56
2	2	0	40	Material d'informàtica		3.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.000,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	3.000,00
2	2	1		Subministraments		248.337,18
2	2	1	00	Energia elèctrica		162.322,02
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		162.322,02
			004	Secretaria Consell General	P2014	162.322,02
2	2	1	10	Aigua		3.318,02
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.318,02
			004	Secretaria Consell General	P2014	3.318,02
2	2	1	20	Carburants per a locomoció		1.907,64
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		1.907,64
			004	Secretaria Consell General	P2014	1.907,64
2	2	1	30	Carburants per a calefacció		58.586,99
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		58.586,99
			004	Secretaria Consell General	P2014	58.586,99
2	2	1	40	Vestuari		8.644,96
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		8.644,96
			001	M.I.C.G.	P2014	1.500,00
			002	Sindicatura	P2014	1.500,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	5.644,96
2	2	1	60	Productes farmacèutics i sanitaris		395,55
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		395,55
			004	Secretaria Consell General	P2014	395,55
2	2	1	80	Productes de neteja		6.162,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		6.162,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	6.162,00
2	2	1	90	Altres subministraments		7.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		7.000,00

			004	Secretaria Consell General	P2014	7.000,00
2	2	2		Comunicacions		99.950,12
2	2	2	00	Serveis telefònics		55.905,18
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		55.905,18
			004	Secretaria Consell General	P2014	55.905,18
2	2	2	10	Serveis postals i telegràfics		10.092,84
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		10.092,84
			004	Secretaria Consell General	P2014	10.092,84
2	2	2	90	Altres comunicacions		33.952,10
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		33.952,10
			001	M.I.C.G.	P2014	33.952,10
2	2	3		Transport		1.565,95
2	2	3	10	Missatgers		1.565,95
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		1.565,95
			004	Secretaria Consell General	P2014	1.565,95
2	2	4		Primes d'assegurances		37.521,93
2	2	4	00	Primes d'assegurances. Responsabilitat civil		5.252,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		5.252,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	5.252,00
2	2	4	10	Primes d'assegurances. Accidents individuals		8.825,93
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		8.825,93
			001	M.I.C.G.	P2014	8.825,93
2	2	4	20	Primes d'assegurances. Vehicles i ginys		712,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		712,00
			004	Secretaria Consell General	P2014	712,00
2	2	4	60	Primes d'assegurances. Multirisc-incendi		20.854,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		20.854,00
			001	M.I.C.G.	P2014	20.854,00
2	2	4	70	Primes d'assegurances. Robatori		1.878,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		1.878,00
			001	M.I.C.G.	P2014	1.878,00
2	2	6		Altres serveis		208.866,53
2	2	6	10	Atencions protocol·làries i de representació		151.448,29
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		98.448,29
			001	M.I.C.G.	P2014	86.722,53
			003	Comissions legislatives	P2014	2.725,76
			008	Síndic general	P2014	9.000,00
				PROJ.-0003 Aniversari Constitució		15.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	15.000,00

					PROJ-0004 Consell General dels Joves		7.000,00
			001		M.I.C.G.	P2014	7.000,00
					PROJ-0009 C. Dies/Anys internacionals		6.000,00
			001		M.I.C.G.	P2014	6.000,00
					PROJ-0010 Conferència Pres. Parlaments Petits Estats		25.000,00
					M.I.C.G.		25.000,00
2	2	6	21		Traduccions i correccions		10.682,23
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		10.682,23
			001		M.I.C.G.	P2014	10.000,00
			002		Sindicatura	P2014	227,41
			004		Secretaria Consell General	P2014	227,41
			008		Síndic general	P2014	227,41
2	2	6	60		Reunions, conferències i curssets		17.922,95
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		17.922,95
			001		M.I.C.G.	P2014	9.000,00
			003		Comissions legislatives	P2014	5.491,20
			008		Síndic general	P2014	3.431,75
2	2	6	70		Publicitat i propaganda		10.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		10.000,00
			001		M.I.C.G.	P2014	10.000,00
2	2	6	80		Promoció cultural		15.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		15.000,00
			001		M.I.C.G.	P2014	15.000,00
2	2	6	90		Altres despeses		3.813,06
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.813,06
			001		M.I.C.G.	P2014	3.813,06
2	2	7			Treballs realitzats per altres empreses		389.180,82
2	2	7	00		Treb. realitz. per empreses de neteja i sanejament		75.682,42
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		75.682,42
			004		Secretaria Consell General	P2014	75.682,42
2	2	7	10		Treb. realitz. per empreses de seguretat		71.460,99
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		71.460,99
			004		Secretaria del Consell General	P2014	71.460,99
2	2	7	30		Treb. realitz. per empreses. Processament de dades		82.774,78
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		82.774,78
			004		Secretaria del Consell General	P2014	82.774,78
2	2	7	40		Treb. realitz. per empr. Impressions i publicacions		61.165,38
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		61.165,38
			001		M.I.C.G.	P2014	61.165,38

2	2	7	60		Treb. realitz. per empr. Estudis i treballs tècnics		77.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		77.000,00
			001		M.I.C.G.	P2014	31.000,00
			002		Sindicatura	P2014	40.000,00
			003		Comissions legislatives	P2014	3.000,00
			008		Síndic general	P2014	3.000,00
2	2	7	90		Altres treballs a l'exterior		21.097,25
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		21.097,25
			001		M.I.C.G.	P2014	17.664,50
			004		Secretaria Consell General	P2014	3.432,75
2	3				Indemnitzacions per serveis		210.858,34
2	3	0			Reemborsament de dietes		40.884,71
2	3	0	30		Reemborsament de dietes altre personal		40.884,71
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		40.884,71
			001		M.I.C.G.	P2014	36.406,99
			002		Sindicatura	P2014	1.119,43
			003		Comissions legislatives	P2014	1.119,43
			004		Secretaria Consell General	P2014	1.119,43
			008		Síndic general	P2014	1.119,43
2	3	1			Locomoció		169.973,63
2	3	1	00		Locomoció i desplaçament de personal		169.973,63
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		169.973,63
			001		M.I.C.G.	P2014	169.973,63
2	4				Nous serveis		100,00
2	4	2			Nous serveis		100,00
2	4	2	00		Nous serveis. Material, subministrament i altres		100,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		100,00
			004		Secretaria Consell General	P2014	100,00
3					Despeses financeres		198,21
3	4				De dipòsits, fiances i altres		198,21
3	4	9			Altres despeses financeres		198,21
3	4	9	00		Altres despeses financeres		198,21
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		198,21
			004		Secretaria Consell General	P2014	198,21
4					Transferències corrents		1.848.149,99
4	1				A organismes autònoms administratius		1.802.032,31
4	1	2			A organismes autònoms administratius		1.802.032,31
4	1	2	16		GRUPS PARLAMENTARIS		794.159,18
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		794.159,18

				001	M.I.C.G.	P2014	794.159,18
4	1	2	17		RAONADOR DEL CIUTADÀ		213.500,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		213.500,00
				001	M.I.C.G.	P2014	213.500,00
4	1	2	18		TRIBUNAL DE COMPTES		524.373,13
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		524.373,13
				001	M.I.C.G.	P2014	524.373,13
4	1	2	20		AGÈNCIA DE PROTECCIÓ DE DADES		270.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		270.000,00
				001	M.I.C.G.	P2014	270.000,00
4	9				A l'exterior		46.117,68
4	9	2			A l'exterior		46.117,68
4	9	2	33		A.P.M		13.910,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		13.910,00
				001	M.I.C.G.	P2014	13.910,00
4	9	2	34		AESCO		1.810,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		1.810,00
				001	M.I.C.G.	P2014	1.810,00
4	9	2	35		OSCE		3.757,83
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.757,83
				001	M.I.C.G.	P2014	3.757,83
4	9	2	36		A.P.F		3.481,49
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.481,49
				001	M.I.C.G.	P2014	3.481,49
4	9	2	38		U.I.P		12.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		12.000,00
				001	M.I.C.G.	P2014	12.000,00
4	9	2	39		ALTRES ASSOCIACIONS		11.158,36
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		11.158,36
				001	M.I.C.G.	P2014	11.158,36
6					Inversions reals		55.000,00
6	0				Inversions noves		30.000,00
6	0	3			Maquinària, instal·lacions i equipament		8.000,00
6	0	3	40		Altres instal·lacions		8.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		8.000,00
				001	M.I.C.G.	P2014	8.000,00
6	0	5			Mobiliari i estris		10.000,00
6	0	5	00		Mobiliari		10.000,00
					PROJ-0001 Projecte General M.I.C.G.		10.000,00

			001	M.I.C.G.	P2014	10.000,00
6	0	6		Equipaments per a processos d'informació		12.000,00
6	0	6	10	Equipaments per a processos d'informació		12.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		12.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	12.000,00
6	1			Inversions de reposició		12.000,00
6	1	8		Béns mobles d'interès històric, artístic o cult.		12.000,00
6	1	8	00	Béns mobles d'interès històric, artístic o cult.		12.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		12.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	12.000,00
6	2			Fons bibliotecaris		3.000,00
6	2	0		Fons bibliotecaris		3.000,00
6	2	0	90	Llibres		3.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		3.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	3.000,00
6	4			Immobilitzat immaterial		10.000,00
6	4	0		Immobilitzat immaterial		10.000,00
6	4	0	50	Aplicacions informàtiques		10.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		10.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	10.000,00
7				Transferències de capital		17.500,00
7	0			Transferències de capital		17.500,00
7	0	0		Transferències de capital		17.500,00
7	0	0	17	Transferència capital Raonador del Ciutadà		4.500,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		4.500,00
			001	M.I.C.G.	P2014	4.500,00
7	0	0	18	Transferència de capital Tribunal de Comptes		8.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		8.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	8.000,00
7	0	0	20	Transferència de capital Agència Protecció de Dades		5.000,00
				PROJ.-0001 Projecte General M.I.C.G.		5.000,00
			001	M.I.C.G.	P2014	5.000,00
				TOTAL PROJECTE		5.516.281,44

Pressupost d'ingressos (euros)

3			Taxes i altres ingressos	3.500,00
3 1			Venda de béns	3.500,00
3 1 0			Marxandatge	2.500,00
3 1 1			Publicacions	1.000,00
5			Ingressos patrimonials	60.161,43
5 3			Interessos de comptes bancaris	15.000,00
5 3 1			Interessos bancaris	15.000,00
5 4			Ingressos patrimonials no financers	45.161,43
5 4 0			Lloguers	45.161,43
		0 1	Grups parlamentaris i entitats	1.630,00
		0 2	Raonador del Ciutadà	3.782,41
		0 3	Tribunal de Comptes	8.129,77
		0 4	Agència de Protecció de Dades	5.849,42
		0 5	UIF	15.332,10
		0 6	BOPA	4.286,94
		0 7	Tribunal Constitucional	6.150,79
			Recursos propis	63.661,43
			Romanents de tresoreria	593.500,00
			Transferències corrents	4.786.620,01
			Transferències de capital	72.500,00
			TOTAL PROJECTE DE PRESSUPOST	5.516.281,44

Projecte de pressupost de la Institució del Raonador del Ciutadà pel 2014

Pressupost de despeses (euros)

1			Despeses de personal	172.035,79
1 0			Despeses de remuneració	48.148,10
1 0 0			Despeses de remuneració	48.148,10
1 0 0 00			Despeses de gratificació	48.148,10
1 1			Personal fix	100.602,50
1 1 0			Remun. bàsiques i altres rem. pers. fix	100.602,50
1 1 0 00			Sou base personal fix	100.602,50
1 6			Quot. prest.i desp.socials a càrrec de l'empleador	23.285,19
1 6 0			Quotes seguretat social	19.402,17
1 6 0 00			Quotes seguretat social, despeses de remuneració	4.814,81
1 6 0 10			Quotes seguretat social, personal fix	14.587,36
1 6 3			Despeses socials del personal	3.883,02
1 6 3 00			Formació i perfeccionament del personal	3.883,02
2			Consum de béns corrents i serveis	60.764,21
2 0			Lloguers	242,40
2 0 2			Lloguer edificis i altres construccions	242,40
2 0 2 00			Lloguer edificis i altres construccions	242,40
2 1			Reparació, manteniment i conservació	2.000,00
2 1 3			Repar. i conservació maquinària, instal. i equip.	2.000,00
2 1 3 00			Repar.i conservació. Maquinària, instal. i equip.	2.000,00
2 2			Material, subministraments i altres	43.521,81
2 2 0			Material d'oficina	5.900,00
2 2 0 00			Material d'oficina ordinari	4.000,00
2 2 0 10			Petit mobiliari i estris	400,00
2 2 0 20			Prensa i revistes	1.000,00
2 2 0 30			Llibres i altres publicacions	500,00
2 2 1			Subministraments	2.606,77
2 2 1 20			Carburants per a locomoció	500,00
2 2 1 90			Altres subministraments	2.106,77
2 2 2			Comunicacions	2.402,77
2 2 2 00			Serveis telefònics	702,77
2 2 2 10			Serveis postals i telegràfics	1.700,00
2 2 4			Primes d'assegurances	831,08
2 2 4 00			Primes d'assegurances. Responsabilitat civil	131,08
2 2 4 20			Primes d'assegurances. Vehicles i ginys	700,00
2 2 6			Altres serveis	5.781,19
2 2 6 10			Atencions protocol·làries i de representació	3.000,00
2 2 6 90			Altres despeses	2.781,19
2 2 7			Treballs realitzats per altres empreses	26.000,00
2 2 7 30			Treb. realitz.per empreses. Processament de dades	3.500,00
2 2 7 40			Treb. realitz.per empr. Impressions i publicacions	10.000,00

2 2 7 60			Treb. realitz.per empr. Estudis i treballs tècnics	12.500,00
2 3			Indemnitzacions per serveis	15.000,00
2 3 1			Locomoció	15.000,00
2 3 1 00			Locomoció i desplaçament de personal	15.000,00
3			Despeses financeres	200,00
3 4			De dipòsits, fiances i altres	200,00
3 4 9			Altres despeses financeres	200,00
3 4 9 00			Altres despeses financeres	200,00
6			Inversions reals	4.500,00
6 0			Inversions noves	4.500,00
6 0 3			Maquinària, instal·lacions i equipament	1.000,00
6 0 3 40			Altres instal·lacions	1.000,00
6 0 5			Mobiliari i estris	1.500,00
6 0 5 00			Mobiliari	1.500,00
6 0 5 10			Equipaments d'oficina	0,00
6 0 6			Equipaments per a processos d'informació	2.000,00
6 0 6 10			Equipaments per a processos d'informació	2.000,00
			Total projecte	237.500,00

Pressupost d'ingressos (euros)

4			Transferències corrents	213.500,00
4 0			Del Consell General	213.500,00
4 0 0			Del Consell General	233.000,00
4 0 0 0			Del Consell General	233.000,00
7			Transferències de capital	4.500,00
7 0			Del Consell General	4.500,00
7 0 0			Del Consell General	4.500,00
7 0 0 0			Del Consell General	4.500,00
8			Actius Financers	19.500,00
8 0			Romanents de Tresoreria	19.500,00
8 7 0			Romanents de Tresoreria	0,00
8 7 0 0			Romanents de Tresoreria	0,00
			Total pressupost ingressos	237.500,00

Projecte de pressupost del Tribunal de Comptes pel 2014

Pressupost de despeses (euros)

1			Despeses de personal	417.723,76
1 0			Despeses de remuneració	199.896,32
1 0 0			Despeses de remuneració	199.896,32
1 0 0 20			Despeses de remuneració	199.896,32
1 1			Personal fix	129.672,00
1 1 0			Remun. bàsiques i altres rem. pers. fix	129.672,00
1 1 0 00			Sou base personal fix	120.046,37
1 1 0 10			Triennis	9.043,03
1 1 0 60			Primes matrimoni i naixement	582,60
1 3			Personal eventual	28.269,02
1 3 0			Remun. Bàsiq. i altres rem. Pers. Eventual	28.269,02

1	3	0	00	Sou base personal eventual	28.269,02
1	6			Quot. prest. i desp. socials a càrrec de l'empleador	59.886,42
1	6	0		Quotes seguretat social	51.886,42
1	6	0	00	Quotes seguretat social, despeses de remuneració	28.984,97
1	6	0	10	Quotes seguretat social, personal fix	18.802,44
1	6	0	50	Quotes seguretat social, personal eventual	4.099,01
1	6	3		Despeses socials del personal	8.000,00
1	6	3	00	Formació i perfeccionament del personal	6.000,00
1	6	3	01	Dietes per formació i perfeccionament del personal	2.000,00
2				Consum de béns corrents i serveis	382.946,32
2	0			Lloguers	472,80
2	0	2		Lloguer edificis i altres construccions	12,00
2	0	2	00	Lloguer edificis i altres construccions	12,00
2	0	6		Lloguer d'equipaments per a informàtica	460,80
2	0	6	00	Lloguer d'equipaments per a informàtica	460,80
2	1			Reparació, manteniment i conservació	6.135,08
2	1	2		Reparació i conservació. Edificis i altres constr.	500,00
2	1	2	00	Reparació i conservació. Edificis i altres constr.	500,00
2	1	3		Repar. i conservació maquinària, instal. i equip.	2.235,08
2	1	3	00	Repar. i conservació. Maquinària, instal. i equip.	2.235,08
2	1	5		Reparació i conservació. Mobiliari i efectes	300,00
2	1	5	00	Reparació i conservació. Mobiliari i efectes	300,00
2	1	6		Reparació i conservació d'equipaments informàtics	300,00
2	1	6	00	Reparació i conservació d'equipaments informàtics	300,00
2	1	9		Reparació i conservació. Altre material immob.	2.800,00
2	1	9	00	Reparació i conservació. Altre material immob.	2.800,00
2	2			Material, subministraments i altres	359.638,44
2	2	0		Material d'oficina	4.700,00
2	2	0	00	Material d'oficina ordinari	2.000,00
2	2	0	01	Impressió de documents	400,00
2	2	0	10	Petit mobiliari i estris	500,00
2	2	0	20	Prensa i revistes	300,00
2	2	0	30	Llibres i altres publicacions	500,00
2	2	0	40	Material d'informàtica	1.000,00
2	2	1		Subministraments	3.347,14
2	2	1	00	Energia elèctrica	2.455,60
2	2	1	10	Aigua	26,93
2	2	1	30	Carburants per a calefacció	504,61
2	2	1	60	Productes farmacèutics i sanitaris	60,00
2	2	1	80	Productes de neteja	150,00
2	2	1	90	Altres subministraments	150,00
2	2	2		Comunicacions	3.800,00
2	2	2	00	Serveis telefònics	3.500,00
2	2	2	10	Serveis postals i telegràfics	300,00

2	2	3		Transport	300,00
2	2	3	10	Missatgers	300,00
2	2	4		Primes d'assegurances	1.384,17
2	2	4	00	Primes d'assegurances. Responsabilitat civil	1.384,17
2	2	6		Altres serveis	1.650,00
2	2	6	10	Atencions protocol·làries i de representació	1.000,00
2	2	6	21	Traduccions i correccions	350,00
2	2	6	60	Reunions, conferències i curssets	300,00
2	2	7		Treballs realitzats per altres empreses	344.457,13
2	2	7	00	Treb. realitz. per empreses de neteja i sanejament	4.507,76
2	2	7	10	Treb. realitz. per empreses de seguretat	449,37
2	2	7	30	Treb. realitz. per empreses. Processament de dades	3.900,00
2	2	7	40	Treb. realitz. per empr. Impressions i publicacions	2.100,00
2	2	7	60	Treb. realitz. per empr. Estudis i treballs tècnics	333.500,00
2	3			Indemnitzacions per serveis	16.700,00
2	3	0		Reemborsament de dietes	8.600,00
2	3	0	30	Reemborsament de dietes altre personal	8.600,00
2	3	1		Locomoció	8.100,00
2	3	1	00	Locomoció i desplaçament de personal	8.100,00
3				Despeses financeres	150,00
3	4			De dipòsits, fiances i altres	150,00
3	4	9		Altres despeses financeres	150,00
3	4	9	00	Altres despeses financeres	50,00
3	4	9	10	Comissions serveis bancaris	100,00
4				Transferències corrents	2.400,00
4	9			A l'exterior	2.400,00
4	9	2		A l'exterior	2.400,00
4	9	2	00	A l'exterior	2.400,00
6				Inversions reals	8.000,00
6	0			Inversions noves	5.000,00
6	0	3		Maquinària, instal·lacions i equipament	2.000,00
6	0	3	40	Altres instal·lacions	1.000,00
6	0	3	90	Altra maquinària i equipament	1.000,00
6	0	5		Mobiliari i estris	2.000,00
6	0	5	00	Mobiliari	1.000,00
6	0	5	10	Equipaments d'oficina	1.000,00
6	0	8		Altre immobilitzat material	1.000,00
6	0	8	10	Equipament cultural	1.000,00
6	1			Inversions de reposició	2.000,00
6	1	6		Equipaments per a processos d'informació	2.000,00
6	1	6	10	Reposició i millora d'equipaments informàtics	2.000,00
6	4			Immobilitzat immaterial	1.000,00
6	4	0		Immobilitzat immaterial	1.000,00
6	4	0	50	Aplicacions informàtiques	1.000,00
				Total pressupost de despeses	811.220,08

Pressupost d'ingressos (euros)

4			Transferències corrents	524.373,14
4 0			Del Consell General	524.373,14
4 0 0			Del Consell General	524.373,14
4 0 0 00			Del Consell General	524.373,14
5			Ingressos patrimonials	0,00
5 2			Interessos de dipòsits i comptes bancaris	0,00
5 2 0			Interessos de comptes bancaris	0,00
5 2 0 00			De comptes corrents	0,00
7			Transferències de Capital	8.000,00
7 0			Del Consell General	8.000,00
7 0 0			Del Consell General	8.000,00
7 0 0 00			Del Consell General	8.000,00
8			Actius Financers	278.846,94
8 7			Romanents de Tresoreria	278.846,94
8 7 0			Romanents de Tresoreria	278.846,94
8 7 0 00			Romanents de Tresoreria	278.846,94
			Total pressupost d'ingressos	811.220,08

Projecte de pressupost de l'Agència de Protecció de Dades pel 2014**Pressupost de despeses (euros)**

1		Despeses de personal	244.629,53
10		Despeses de remuneració	137.682,73
100		Despeses de remuneració	137.682,73
10000		Despeses de gratificació	137.682,73
12		Personal contractual	75.967,51
120		Remun. bàsiq. i altres rem. pers. Contract.	75.967,51
12000		Sou base personal contractual	75.967,51
16		Quot. prest. i desp. socials a càrrec de l'empleador	30.979,29
160		Quotes seguretat social	30.979,29
16000		Quotes seguretat social, despeses de remuneració	19.964,00
16030		Quotes seguretat social, personal contractual	11.015,29
2		Consum de béns corrents i serveis	124.328,47
20		Lloguers	462,00
202		Lloguer edificis i altres construccions	462,00
20200		Lloguer edificis i altres construccions	462,00
21		Reparació, manteniment i conservació	8.018,00
213		Repar. i conservació maquinària, instal. i equip.	3.000,00
21300		Repar. i conservació. Maquinària, instal. i equip.	3.000,00
216		Reparació i conservació d'equipaments informàtics	5.000,00
21600		Reparació i conservació d'equipaments informàtics	5.000,00
217		Reparació i conservació béns destinats a utilitzar.	18,00

21700	Reparació i conservació béns destinats a utilitzar.	18,00
22	Material, subministraments i altres	115.348,47
220	Material d'oficina	5.088,47
22000	Material d'oficina ordinari	1.500,00
22001	Impressió de documents	938,47
22010	Petit mobiliari i estris	800,00
22020	Prensa i revistes	850,00
22030	Llibres i altres publicacions	500,00
22040	Material d'informàtica	500,00
221	Subministraments	2.420,00
22100	Energia elèctrica	900,00
22110	Aigua	50,00
22120	Carburants per a locomoció	270,00
22130	Carburants per a calefacció	200,00
22150	Productes alimentaris	600,00
22160	Productes farmacèutics i sanitaris	100,00
22180	Productes de neteja	200,00
22190	Altres subministraments	100,00
222	Comunicacions	3.100,00
22200	Serveis telefònics	3.000,00
22210	Serveis postals i telegràfics	100,00
223	Transport	500,00
22310	Missatgers	500,00
224	Primes d'assegurances	550,00
22400	Primes d'assegurances. Responsabilitat civil	150,00
22420	Primes d'assegurances. Vehicles i ginys	400,00
225	Tributs	70,00
22520	Tributs estatals	70,00
226	Altres serveis	31.900,00
22610	Atencions protocol·làries i de representació	4.000,00
22621	Traduccions i correccions	4.000,00
22660	Reunions, conferències i cursos	10.900,00
22670	Publicitat i propaganda	13.000,00
227	Treballs realitzats per altres empreses	71.720,00
22700	Treb. realitz. per empreses de neteja i sanejament	1.400,00
22710	Treb. realitz. per empreses de seguretat	200,00
22730	Treb. realitz. per empreses. Processament de dades	18.120,00
22740	Treb. realitz. per empr. Impressions i publicacions	5.500,00
22760	Treb. realitz. per empr. Estudis i treballs tècnics	15.000,00
22770	Treballs realitzats per assessoraments jurídics	30.000,00
22790	Altres treballs a l'exterior	1.500,00
23	Indemnitzacions per serveis	500,00
231	Locomoció	500,00
23100	Locomoció i desplaçament de personal	500,00
3	Despeses financeres	250,00
34	De dipòsits, fiances i altres	250,00
349	Altres despeses financeres	250,00
34900	Altres despeses financeres	250,00
4	Transferències corrents	792,00
49	A l'exterior	792,00

492	A l'exterior	792,00
49200	A l'exterior	792,00
6	Inversions reals	5.000,00
60	Inversions noves	5.000,00
603	Maquinària, instal·lacions i equipaments	1.000,00
60320	Instal·lacions elèctriques	1.000,00
605	Mobiliari i estris	1.000,00
60510	Equipaments d'oficina	1.000,00
606	Equipaments per a processos d'informació	3.000,00
60610	Equipaments per a processos d'informació	3.000,00
	Total projecte	375.000,00

Pressupost d'ingressos (euros)

4	Transferències corrents	270.000,00
40	Del Consell General	270.000,00
400	Del Consell General	270.000,00
40000	Del Consell General	270.000,00
7	Transferències de capital	5.000,00
70	Del Consell General	5.000,00
700	Del Consell General	5.000,00
70000	Del Consell General	5.000,00
8	Actius Financers	100.000,00
80	Romanents de Tresoreria	100.000,00
870	Romanents de Tresoreria	100.000,00
87000	Romanents de Tresoreria	100.000,00
	Total pressupost d'ingressos	375.000,00

En els termes precedents es formula l'informe de la Comissió Legislativa de Finances i Pressupost que, d'acord amb l'article 100.1 del Reglament del Consell General, tramet al Sr. síndic general, als efectes escaients.

M. I. Sr. Xavier Montané Atero
Vicepresident
de la Comissió Legislativa de Finances i Pressupost

M. I. Sr. Martí Salvans Abetlla
President
de la Comissió Legislativa de Finances i Pressupost

4- IMPULS I CONTROL DE L'ACCIÓ POLÍTICA DEL GOVERN

4.4.1 Preguntes

Edicte

La Sindicatura, en reunió tinguda el dia 20 de gener del 2014, ha examinat la pregunta amb resposta escrita del Govern presentada per la M. I. Sra. Sílvia Eloïsa Bonet Perot, consellera general del Grup

Parlamentari Mixt, per escrit de data 13 de gener del 2014, relativa a **la retribució del gerent d'Andorra Turisme i les despeses de representació del gerent i del president de la societat** i d'acord amb els articles 18 i 129 del Reglament del Consell General ha acordat admetre-la a tràmit i ordenar la seva publicació, (Reg. Núm. 37).

Tot el que es fa públic per a general coneixement i efectes.

Casa de la Vall, 20 de gener del 2014

Vicenç Mateu Zamora
Síndic General

A la Sindicatura

Sílvia Eloïsa Bonet Perot, consellera general, d'acord amb el que disposen els articles 129 i següents del Reglament del Consell General, passo a formular les següents preguntes perquè en el millor termini siguin respostes pel Govern, per escrit:

Preguntes que es formulen al Govern en relació a la retribució del gerent d'Andorra Turisme i les despeses de representació del gerent i del president de la societat

Motivació

La missió de control de l'acció del Govern que correspon al Consell General abasta també les societats públiques presidides per membres del Govern. Atesa la necessitat de donar més transparència a l'actuació de la societat Andorra Turisme SAU i amb la voluntat de conèixer tant la remuneració del seu gerent com les despeses esmerçades pels responsables de la societat pública en viatges, dietes i altres conceptes connexos, es pregunta:

- 1) Quins objectius per l'any 2012 tenia fixats el gerent d'Andorra Turisme Sr. Betim Budzaku? Quin import addicional variable va percebre per aquest període el Sr. Budzaku?
- 2) Quina va ser la retribució global del gerent d'Andorra Turisme per l'any 2012?
- 3) Quins objectius s'havien fixat pel gerent d'Andorra Turisme per l'any 2013? Quin ha estat el grau d'acompliment d'aquests objectius, a finals de desembre 2013?
- 4) Quina va ser la retribució global del gerent d'Andorra Turisme per l'any 2013?
- 5) Quines despeses de viatges, àpats, dietes i desplaçaments va pagar la societat Andorra Turisme, generades pel seu gerent per l'any 2012?
- 6) Quines despeses de viatges, àpats, dietes i desplaçaments va pagar la societat Andorra Turisme,

generades pel president del consell d'administració per l'any 2012?

7) Quines quantitats derivades de despeses de viatges, àpats, dietes i desplaçaments va pagar la societat Andorra Turisme, globalment per l'any 2012?

8) Quines quantitats derivades de despeses de viatges, àpats, dietes i desplaçaments va pagar la societat Andorra Turisme, generades pel seu gerent per l'any 2013?

9) Quines quantitats derivades de despeses de viatges, àpats, dietes i desplaçaments va pagar la societat Andorra Turisme, generades pel president del consell d'administració per l'any 2013?

10) Quines despeses de viatges, àpats, dietes i desplaçaments va pagar la societat Andorra Turisme, globalment per l'any 2013?

En els termes precedents queden formulades les preguntes al Govern que hauran de ser respostes per escrit.

Consell General, 22 de gener del 2014

Sílvia Eloïsa Bonet Perot

Consellera general

5- ALTRA INFORMACIÓ

5.1 Acords, resolucions i comunicacions dels òrgans de la Cambra

Edicte

La Sindicatura, en la seva reunió del dia 20 de gener del 2014, exercint les competències que li atribueix el Reglament del Consell General, ha acordat, reduir el termini previst en l'article 58 a un dia i mig, als efectes de poder examinar i sotmetre a votació el **Projecte de llei del pressupost per a l'exercici del 2014, així com del Projecte de pressupost del Tribunal Constitucional i el del Consell General pel mateix exercici**, en la sessió del Consell General que se celebrarà el dia 23 de gener del 2014, a les 16.00h.

Tot el que es fa públic per a general coneixement i efectes.

Casa de la Vall, 20 de gener del 2014

Vicenç Mateu Zamora

Síndic General

5.2 Convocatòries

Avís

El proper dia 23 de gener del 2014, dijous, a les 16.00h, se celebrarà una sessió extraordinària del Consell General, amb l'ordre del dia següent:

1- Examen i votació del Projecte de llei de modificació de la Llei d'arrendaments de finques urbanes, del 30 de juny de 1999.

2- Examen i votació de la Proposta de ratificació del Conveni del Consell d'Europa sobre la protecció dels infants contra l'explotació i l'abús sexuals, adoptat a Lanzarote el 25 d'octubre del 2007.

3- Examen i votació de la Proposta de ratificació del Conveni del Consell d'Europa sobre la prevenció i la lluita contra la violència envers les dones i la violència domèstica, fet a Istanbul l'11 de maig del 2011.

4- Nomenament, si escau, de dos membres del Consell d'Administració de l'Institut Nacional Andorrà de Finances.

5- Examen i votació del Projecte de llei de modificació del Codi de la circulació, del 10-06-1999.

6- Examen i votació del Projecte de llei del pressupost per a l'exercici del 2014, així com del Projecte de pressupost del Tribunal Constitucional i el del Consell General pel mateix exercici.

Tot el que es fa públic per a general coneixement i efectes.

Casa de la Vall, 22 de gener del 2014

Vicenç Mateu Zamora

Síndic General

Butlletí del Consell General

Dipòsit legal: And. 262/94
ISSN 1024-9044

Preu de l'exemplar: 0,90 €
Subscripcions: Tel. 877877